

ROLNIK

ORGAN C. K. GALICYJSKIEGO TOWARZYSTWA GOSPODARSKIEGO

PRENUMERATA WYNOŚI

wraz z przesyłką pocztową:

W Państwo austriackiem rocznie 16 K,
półrocznie 8 K.

W Rosji rocznie 10 rublił sr.

W W. Ks. Poznańskiem rocznie 20 mk.

Dla członków Tow. gosp. oplacających
10 koronową wkładkę 4 korony.

Numer pojedynczy kosztuje 40 hal.

WYCHODZI W KAŻDY PIĄTEK.

ADRES REDAKCJI I ADMINISTRACJI:

DR JAN PAYGERT

BIURO KOMITETU C. K. GAL. TOW. GOSPOD.
LWÓW, ULICA KAROLA LUDWIKA 3.

Cena ogłoszeń zamieszczona na
okładce inseratowej.

Ogłoszenia przyjmuje: Administracja
„Rolnika“ i Agencja ogłoszeń, Lwów,
Pasaż Hausmana 3.

Manuskryptów niezamieszczonych nie
zwraca się

Reklamacje uwzględnia się tylko do
wyjścia numeru następnego. — Prze-
druk bez podania źródła niedozwolony.

TREŚĆ:

W kwestji handlowo-politycznego przygotowania rolnictwa. (S. D.) — Gospodarstwo p. Wojciecha Wyganowskiego. (Jerzy Turnau). — Reforma wystaw rolniczych w Austrii. (Prof. dr Stefan Pawlik). — Maszyny i narzędzia rolnicze na wystawie niem. Tow. rolniczego w Cassel (Tadeusz Świeżawski). — Korespondencja. — Kronika. — Nadestane. — Z działalności Towarzystwa. — Z Komitetu. — Z Oddziałów. — Ogłoszenia Władz. — Giełda. — Anonse. — Fejletony: Pogadanka hippo-bowologiczna. (Ostoa Ostaszewski). — Bawół, jako w odpowiednich warunkach bardzo użyteczne zwierzę domowe Siedmiogrodu i krajów Bałkańskich.

Redakcja „Rolnika” zaszła wszystkim czytelnikom i współpracownikom pisma najserdeczniejsze życzenia przy staropolskiem łamaniu się opłatkiem.

W kwestji handlowo-politycznego przygotowania rolnictwa.

(S. Strakosch w „Oester. Agrar Zeitung“).

(*Ex re ostatnich obrad w Ministerstwie rolnictwa*).

(Dokończenie).

II.

Powyższe wywody usprawiedliwiły może wypowiedziane mniemanie, że nie można myśleć o zestawieniu kosztów produkcji rolniczej, na wzór przemysłowych obliczeń. Odnosi się to do bezpośrednich płodów ziemi, bezwarunkowo do produktów rolnych; co do była i produktów bydlęcych już tylko w zakresie pewnych granic. Skonstatowanie tego faktu, nie zyska zapewne nowych zwolenników dla planu buchalterycznych obliczeń rentowności. Niejeden raczej powie, że wartość tych badań uznaną została za problematyczną. Poco cały trud i praca, poco rozpatrywanie się w szczegółach prywatnego gospodarstwa, które dotychczas nikogo, oprócz samych gospodarzy nie obchodziły, jeżeli ostatecznie obliczenie kosztów produkcji rolniczej, ma się okazać niemożliwym?

I zdania tego rodzaju byłyby istotnie uzasadnione, gdyby nie można im przeciwstawić ważnych argumentów. A jako najważniejszy z argumentów przeciwnych uważać należy ten, że buchalteryczne obliczenia jednak pozwalają na osiągnięcie zamierzonego, głównego, ostatecznego celu, chociażby tylko ubocznymi drogami.

Czem są obliczenia dla handlowo-politycznych robót przygotowawczych w przemyśle, tem wykazanie ren-

towności dla handlowo-politycznych prac przygotowawczych w rolnictwie. I tamte nie są same w sobie celem, ale środkiem, aby porównać warunki produkcji krajowej z zagraniczną, a to porównanie umożliwić ma wyrobienie sobie sądu o potrzebie ochrony przemysłu i o wysokości pewnego cła ochronnego. W rolnictwie, jak wiadomo, nie można powiedzieć, że produkcja pszenicy w kraju, kosztuje przeciętnie tyle, a za granicą tyle. Nie posiadamy do dyspozycji takich cyfr porównawczych, z których minimalne cła dałyby się wypośrodkować. Natomiast możliwym jest pośrednio, z obliczenia rentowności i buchalterycznych badań, uzyskać dla tej kwestji pewne wytyczne.

Przypatrmy się zatem biegowi rzeczy, jaki mógłby mieć miejsce w poszczególnem gospodarstwie, na podstawie kilkuletnich przeciętnych wyników.

Pewne gospodarstwo obejmuje 100 ha — z tego 20 ha jest pod uprawą pszenicy, — 15 ha pod uprawą żyta, reszta przeznaczona jest na jęczmień, buraki cukrowe i t. d. — Przeciętnie bywało na sprzedaż trzy wagony pszenicy, 2 $\frac{1}{2}$ wagona żyta i t. d. Przeciętny czysty dochód z gospodarstwa wynosił przy obecnie istniejącym systemie cłowym 3.500 koron. Aby zatem wydać sąd, jak wysokiem miałyby być cło ochronne, musimy najpierw skonstatować, o ile wolność cłowa rozmaitych produktów rolnych wpływałaby na ostateczny wynik gospodarstwa. Przytem naturalnie nie może być mowy o tych rozmaitych ubocznych wpływach oddziaływających pośrednio na obniżenie kosztów produkcji rolniczej, wskutek obniżenia ceny artykułów spożywczych, a przez to równoczesne obniżenie wynagrodzenia za pracę i kosztu potrzebnych dla gospodarstwa artykułów. Tak subtelne wpływy nie dadzą się, jak wiadomo, nawet przy kalkulacjach w dziedzinie przemysłu rachunkiem ścisłym objąć. W praktyce musimy się zadowolnić tem, że cena, którą pszenica lub żyto miałyby przeciętnie bez ochrony cła dać się skonstruować z porównania z ceną wolnego od cła towaru zagranicznego, przy uwzględnieniu stosunków frachtowych

Jeżeli tę cenę postawimy w miejsce uzyskanej istotnie przez gospodarstwo za produkt, to uzyskamy obraz dochodu z gospodarstwa przy wolności cłowej. Jeżeli cło ochronne podniosło cenę pszenicy przeciętnie o 4 korony, to uzyskanoby w przeciwnym razie po 4 kor. na cetnarze mniej, a zatem dochód z gospodarstwa okazałby się o 1.200 koron mniejszym. W podobny sposób jest się w możliwości ustalenia oddziaływania każdej poszczególnej pozycji cłowej na rentowność przedsiębiorstwa i podług tego wydaje się sąd, o ile modyfikacja wysokości cła jest możliwa lub potrzebna.

Nie powinno się twierdzić, że idzie tu o niezachwiane zasady obliczeń. Zmiany w systemie uprawy, w stosunkach administracji, mogą zawsze wpłynąć na czysty dochód i na siłę oddziaływania polityki cłowej. Ale, czyż prawdziwość obliczeń w dziedzinie przemysłu nie stoi i nie upada również z różnicą w ilości produkcji, z metodą i warunkami produkcji? Każde obrachowanie kosztów produkcji odnosić się może tylko do pewnego określonego zakresu produkcji i do odpowiedniego stopnia intensywności administracyjnej. Ostateczne wyniki także i w przemyśle dadzą się tylko na podstawie cyfr prawdopodobieństwa osiągnąć, których najwyższe i najniższe granice mogą się rozszerzać przez wciągnięcie w sferę rachunku większej ilości jednostek gospodarczych, ale też równocześnie na zasadzie prawa wielkich cyfr mogą być przyjęte jako stałe i niezmiennie. I w tem właśnie, obliczenie rentowności gospodarstw rolnych okazuje pewną wyższość w stosunku do obliczeń rentowności przedsiębiorstw przemysłowych. Różnica między najtańszą a najdroższą produkcją w pewnej poszczególnej gałęzi, jako części gospodarstwa, będzie o wiele większą, niżeli różnica między rentownością

poszczególnych całości gospodarczych; wszakże bilans wykazujący ostateczny rezultat, przedstawia się już jako wpływ przystosowania się do rozmaitych warunków, wśród których produkcja odbywa się, przedstawia się jako droga wyrównania między założeniami a ekonomicznymi celami gospodarstwa, do którego to wyrównania umiały doprowadzić doświadczenie i wiedza wytwórcy, w naszym wypadku gospodarza rolnego.

Wyprodukowanie 1 q pszenicy na lekkiej, piaszczystej ziemi, może wskutek niższej płodności, przy zresztą zupełnie podobnych warunkach, wypaść cztery razy drożej, niżeli na prawdziwej, zwięźlej ziemi pszennej. Niekoniecznie jednak dlatego gospodarstwo na piaskach będzie miało tylko czwartą część tego dochodu jakie wykazuje gospodarstwo na ziemi pszennej. Nie trzeba bowiem na lekkiej ziemi piaskowej, uprawiać pszenicy na większą skalę i wogóle należy tu prowadzić zupełnie inne gospodarstwo niżeli na ziemi ciężkiej. Gdyby nawet w takim wypadku, ściśle obliczenie rzeczywistych kosztów produkcji było możliwym — to wyciągnięcie zeń konsekwencji musiałyby doprowadzić do fałszywych wniosków. Ono wprawdzie podnosiłoby fakt wysokich kosztów produkcji pszenicy, ale zamileżałoby, że w danym miejscu była ona uprawiana na zbyt małą skalę, by kwestją obliczenia kosztów produkcji dla celów handlowo-politycznych mogła odgrywać rolę. Obliczenie rentowności natomiast z góry zapobiega takim niebezpieczeństwom przez to, że każe wciągać w rachunek także wyprodukowane ilości. I więcej jeszcze! Nie tylko ilość produkcji jest w wyprodukowaniu rentowności uwzględniana, ale także i stosunek, w jakim pewna rolnicza jednostka administracyjna interesowana być może w cenach sprzedaży, a więc w ochronie cłowej.

Pogadanka hippo-bovologiczna.

XXXVIII.

Pod adresem Komitetu doradczego dla spraw chowu koni piszę tych słów kilka:

Nareszcie! Ze sfer „fachowych“, „uczonych“, „akademij“, wyszedł głos zwalczający t. zw. „formalizm“ t. j. kierowanie się kształtami i zewnętrznym wyglądem przy ocenie okazów hodowlanych.

Uczonym tym, co zdaje się, że pierwszy z pośród swych kolegów podjął ten sztandar, którym ja, jak torreador czerwoną płachtą, na próżno od lat kilku drażnię naszych Ojców hodowli koni, rekrutujących się przeważnie z hodowców dbałych może więcej o swoją wygodę niż o dobro hodowli krajowej (a jeżeli to tych Panów obraża, to powiem „złe uświadomionych“), jest prof. dr. Emil Pott z Monachium. Właśnie zabierałem się do przetłumaczenia jego artykułu, gdy oto „Rolnik“*) puścił tę wodę na mój młyn.

„Nawoływanie — pisze dr. Pott — do porzucenia formalizmu w hodowli, aby przy ocenie wartości tak na chów, jak do użytku przeznaczonych zwierząt, nie zważać w pierwszym rzędzie na szabloności budowę, nie przebrzmiało bez... (nie „dźwięku“ jak pisze tłumacz w numerze 51. „Rolnika“, lecz bez) echa“.

„Wielu wpływowych hodowców (Oj! to prawda!), którzy świetnie robią interes, (świetnie jak świetnie, ale robią!) na formalistycznym (pod gankiem!) ocenianiu zwierząt, (kwiczących kandydatów do Sądowej Wiszni) jakoteż hodowcy sporiowli...? (Tu się dr. Pott błamuje, bo chyba pseudo lub exportowli) podtrzymują z powodzeniem (Prawda!) walkę...“ tu, u nas, w Galicji, przeciw kilkakrotnym uchwałam Walnych Zgromadzeń

obu Tow. gosp. Wschodniej i Zachodniej Galicji i galic. Tow. chowu koni i wyścigów.

„Rasa, kształty nie dają jeszcze żadnej rękomy...“, bo i krowa czystej rasy holenderskiej może być złą dojką“. (Brawo!)

„Widzimy to zbyt często u koni pełnej krwi angielskiej (Panie Inspektorze hodowli koni, niech Pan słuca!), które wyposażone pierwszorzędnymi kształtami, a do tego wyhodowane w pokrewieństwie (ingezüchtet) z najszlachetniejszego pochodzenia, mimo to nie dają nadzwyczajnego pożytku u ani w hodowli, ani też w użytku“. (Tłumacz wierszami pisze!) A dalej:

„Zwierzęta o możliwie największej objętości kubicznej tułowia, o najlepszych tak zwanej „figurze“ i z cechami do tuczu, mogą się jednak do tego celu nie nadawać“ no... i... i... i do fabrykowania remont na arabkach także nie! Nieprawdaz?

Przeskoczę tu dalsze wywody powtarzające na różne sposoby jedno i to samo (trzeba być profesorem i Niemcem, by ciasto naukowe potrafił tak rozwałkować), a zatrzymam się na zdaniu, które znów puszcza wodę na inny mój młynek:

„Wypowiadana często przez formalistów jak również z niepojętych powodów (słuchajcie!) i przez weterynarzy (no, może i przez kogoś więcej z Dublin!) obawa, aby „jednostronne“ ocenianie i hodowla byłaby (może i koni?) na użytkowość były szkodliwe zdrowiu, jest mylną“.

Dalej: „Hodowla na użytkowość jest tylko wówczas bez szkoda zdrowia, gdy tylko i jedynie bezwzględnie najżytszą użytkowość ma się na oku, bez uwzględnienia równocześnie nakładu na paszę“.

Panie Turnau! podajmy sobie ręce u stóp Parnasu szczytów zootechnicznych!

Na dziś dosyć.

Ostóia — Ostaszewski.

*) W sprawie „formalizmu“ w hodowli. „Rolnik“ nr. 51. z 15. grudnia b. r.

Udział, jaki przypada dla każdej administracyjnej jednostki g spodarczej i dla każdej kategorii gospodarstwa w poszczegól-nych pozycjach cłowych, na tej podstawie przedstawi się krótko i jasno, a tem samem załatwioną zostanie ta tak wielokrotnie omawiana a tak sporna kwestja.

Praktyczna i teoretyczna polityka ekonomiczna, zyskuje w ten sposób także cenną pomoc. W ostatnich czasach, nawet ze strony uczonych znakomitości, słyszeliśmy takie sądy o produkcji agrarnej i jej stanowisku do reszty gospodarstwa narodowego, które byłyby zupełnie inaczej wypadły, gdyby nie brakowało im było zupełnie podstaw do jakiegokolwiek wyosrodkowania w celu wyciągnięcia słusznych wniosków. Bystrością sądu nacechowane zdania, opierają się często na premisach niezgodnych z rzeczywistością — a oceny wartości obiektywnej mają często za podstawę tendencyjne pisma Brak wolnego od zarzutu materiału cyfrowego często sprawia, że zapominano na polu ekonomii politycznej, o najpotrzebniejszej przesłance wszystkich naukowych badań: o sumiennem dochodzeniu podstaw badania.

Memoriał Brentana o cłach zbożowych jest dowodem tego, podczas gdy inne prace, — jak n. p. wielkiem wzięciem ciesząca się teoria Dietzla, podług której wzrost rolniczej produkcji, nie miałby wpływać na podniesienie wynagrodzenia za pracę — wobec doświadczeń z życia praktycznego, przedstawia się jako wcale nieuzasadnione. Trzeba więc szeroko otworzyć okna i teoretycznej polityce agrarnej dać możność porzucenia talmudycznej drobiazgowości, a wejścia w bliższą styczność z rzeczywistą rolniczą produkcją, z jej zjawiskami i faktami. Plan ministerstwa rolnictwa otwiera zatem w różnych kierunkach bardzo cenne perspektywy i wskazuje nam niewątpliwie to jedno, co jest do zrobienia, aby uzyskać materiał do handlowo politycznego przygotowania rolnictwa, któryby mógł dorównać wartości prac w tymże kierunku w dziedzinie przemysłu. Założenie i rozszerzenie sieci biur obrachun-

kowych spełni równocześnie to ważne zadanie, że dokładnie objaśni rolnika o stanowisku jego własnego gospodarstwa. Ze dotychczas było to taką rzadkością, wtem leżała główna przeszkoda w przeprowadzaniu dawniejszych badań odnośnych. Jak mógł wieśniak dawać użyteczne wyjaśnienia co do swego gospodarstwa, gdy nie prowadząc ksiąg odpowiednich, nie podobna mu było cyfrowo tego przedstawić.

Z wymienionych tu zadań biura obrachunkowego wypływa równocześnie inna jeszcze konsekwencja. Uzyskane w tej drodze rezultaty, tak samo jak te, które w swoim czasie przy ostatnich przygotowaniach do handlowych układów uzyskano w drodze odpowiedzi na kwestjonarze, powinny być w zupełności odłączone od osoby gospodarującego. Rolnicze biuro rachunkowe zobowiąże się do najściślejszej tajemnicy odnośnie do nazwiska i stosunków osobistych każdego ze swych klientów. Musiałyby być odpowiedzialnem za każdą szkodę wynikłą skutkiem niedyskrecji.

Ze naukowe wnioski z dat uzyskanych buchalterycznie, przy zupełnem pominięciu osoby dadzą się osiągnąć — tego dowiodły prace Howarda, Laursa i wreszcie Ostermayera. Gdy ochrona interesów osobistych będzie w ten sposób zabezpieczoną, to rolnik two nie ma przyczyny obawiać się akcji prowadzącej do wyosrodkowania prawdy. Wydatność finansowa rolnictwa jest w stosunku do wydatności finansowej innych produkujących działów tak małą, stoi w tak nieodpowiednim stosunku do zapatrywań panujących w tej kwestji w innych kołach zawodowych — że rolnictwu może wyjść tylko na dobre, jeżeli rzeczywisty stan rentowności rolniczej produkcji będzie znanym. Rolnictwo może na tem tylko zyskać, ale z pewnością nie nie straci.

Wartość tych prac będzie naturalnie bardzo zależeć od ich sumiennego przeprowadzenia i od wyboru badanych

Bawół, jako w odpowiednich warunkach bardzo użyteczne zwierzę domowe Siedmiogrodu i krajów Bałkańskich.

Kto w lecie jadąc z Niemiec, przejeżdża po raz pierwszy w życiu przez Siedmiogród, — „kraj błogosławiony“, kraj zamków i niedźwiedzi, kraj gdzie się słyszy najrozmaitsze mowy, i widzi małowicze, o barwach jaskrawych stroje włościan — oraz przez kraje bałkańskie, ten spogląda z łatwym do zrozumienia podziwem, jak wdłuż całej linii kolejowej, która zdaje się ciągnąć bez końca, ukazują się ciemne postacie zwierząt, które znajdują się wszędzie w mniejszych lub większych stadach, często liczących powyżej tysiąca sztuk, i nadają nie zawsze pięknemu krajobrazowi, jakiś odrębny, jemu tylko właściwy charakter.

Są to bawoły — zwane tutaj siedmiogrodzkimi lub rumuńskimi. Jakkolwiek rekrutują się one od setek lat wyłącznie z Siedmiogrodu i półwyspu bałkańskiego, są jednak zupełnie identyczne z indyjskimi bawołami wodnymi, gdyż charakterystyczne znamiona rasy prawie zupełnie niezmiennione pozostały. Nie troszczyć się społecznymi zamętami ani polityką, będącą w tych stronach nieraz bardzo choleryczną, pozostał bawół choć w odmiennych warunkach żyjący, w typie zupełnie niezmiennym.

Jego niesłychana, niezwykła siła, która z całą gotowością oddaje się człowiekowi na usługi, jego stoiczna apatja połączona z prawie nie do uwierzenia małemi potrzebami, zapewniają mu życie bardzo spokojne. Zadowolenie jego osiąga najwyższego stadium, gdy mu się da sposobność

korzystania z orzeźwiających kąpiei, i leżenia godzinami w moczarach.

Mieszkając od wielu lat na Węgrzech, a w ostatnich czasach w południowo wschodniej części Siedmiogrodu, w komitacie Kronstadzkim, zaraz przy granicy rumuńskiej, badałem własnymi oczami małe potrzeby i prosty tryb życia bawołów: jakkolwiek w powszechności zdają się one nie odpowiadać już obecnym stosunkom, to jednak w pewnych warunkach i niektórych okolicach, uważałbym rozpowszechnienie się ich za godne najgorętszego poparcia.

Nie ze względów zoologicznych, ale jedynie z czysto gospodarskiego i praktycznego punktu widzenia chciałem zwrócić uwagę czytelników na to mało dotychczas znane zwierzę domowe.

Bawół, parias pomiędzy zwierzętami domowymi, tak jak między ludźmi cygan, w którego ojczyźnie właśnie żyje, jest stworzeniem zbudowanym bardzo nieproporcjonalnie, odpychającej prawie brzydoty, która nie kończy się na samym cieśle ale dotyczy również i głosu. Białe bawoły, które, jeśli to jest możliwe, są jeszcze szpetniejsze, należą do wielkich rzadkości, natomiast zupełnie jasne oczy, tak zwane oczy szklane, które niewątpliwie nie przyczyniają się wcale do upiększenia ich wyglądu, spotyka się u bawołów bardzo często. Poza tem jest zazwyczaj skóra bawołów ciemno-szara, prawie czarna, bardzo gruba i naprzęzona, w lecie prawie naga i błyszcząca, w zimie długim, nierówno zarastającym grubym włosiem pokryta.

Ta skóra * jest tak jak u prawdziwych gruboskórców prawie zupełnie nieczuła, tak że nawet umyślnie na bawoły w tych okolicach sporządzane baty choćby z największą siłą i zrzęcością użyte, nie zostawiają żadnych

jednostek gospodarskich. Wciągnięcie charakterystycznych typów co do wielkości i systemu administracji — uwzględnienie różnic, spowodowanych różnorodnością gatunków ziemi, klimatu, położenia rolniczego, stosunków kapitału i kredytu, a nawet indywidualności i uzdolnienia gospodarującego — jest niezbędnym warunkiem. Nie można wszystkich gospodarstw w kraju poddać badaniom, można jednak przy właściwym zestawieniu studjować w znacznej ilości gospodarstw oddziaływanie rozmaitych czynników, jakie w produkcji rolniczej napotykamy, tak samo, jak przy badaniach fizjologicznych z funkcji jednej komórki, lub jednego kompleksu komórek, wnioskując się o funkcjonowaniu innych tworów podobnych.

Materiał, jakiego biura rachunkowe dostarczą, będzie z pewnością co do swej jakości więcej niż przeciętnym. Należy przypuszczać, że inteligentni, lepiej wyszkoleni gospodarze, najpierw trafią do tych biur. Ale oni właśnie mogą niewątpliwie wykazać, jakie są możliwe produkcje i możliwe zyski w istniejących obecnie warunkach rolnictwa. A przecież chodzi tu właśnie o stworzenie i utrzymanie możliwych produkcji i dochodów, nie zaś o monopol zacofania i lenistwa. Akcja będąca w planie zasadza się przedewszystkiem na rozsądnym i ofiarnym współpracy, obznajomionych z sytuacją korporacji rolniczych. Tylko wtedy, gdy się uda przekonać je, że dostarczenie pewnych, dokładnych danych, jest żywotnym interesem rolnictwa, można będzie tym szeroko pomyślanym projektem pomyślny rezultat wywróżyć.

I jeszcze jednej rzeczy tu potrzeba: zupełnego wzajemnego zaufania między inicjatorem tej akcji t. j. ministerstwem rolnictwa i samemże rolnictwem, — rzetelnej i wytrwałej wspólnej pracy. Ani ministerstwo rolnictwa, ani stan rolniczy nie są w stanie osobno takich badań przeprowadzić i do pomyślnego końca doprowadzić. Tylko wspólnie można osiągnąć coś bardzo doniosłego: uzyskanie materiału faktycznego,

widocznych po sobie śladów, ani nie wpływają na zmianę w chodzie zwierzęcia. W tych warunkach, musi się to niezmiernie dziwnie wydać, że bawół, to silne, na wszystko wytrwałe i odporne zwierzę, jest bardzo wrażliwy na ukłucia, choćby nawet neliężne, bardzo złośliwej muchy gólabackiej, która od czasu do czasu, ale tylko sporadycznie, do Siedmiogrodu się zabłąka. Po kilku ukąszeniach bawół prawie zawsze ginie, podczas gdy w tych samych warunkach inne zwyczajne zwierzęta domowe, mające po za ten skórę o wiele bardziej wrażliwą, doznają zazwyczaj tylko lekkich objawów chorobliwych, a giną dopiero po zbyt licznych ukłuciach tej naddunajskiej muchy.

Z powodu tej niestychanej flegmy i niewrażliwości na cierpienia cielesne, musi być bawół, to nawpół dzikie a jednak z małymi wyjąkami bardzo łagodne zwierzę w zupełnie specjalny sposób traktowany, jeśli ma pracę jakąś spełnić bez oporu. W stosunku do bawoła chodzi zawsze, jeśli można tu użyć ten wyraz, o pewien kompromis; bawół słucha bowiem zawsze na jakiś dany znak lub słowo, bez kierowania go postronkiem. Tym samym sposobem kieruje się również wołami pociagowymi, zaprzęganymi zazwyczaj po cztery lub po sześć razem, najczęściej jednak w staro-egipskie jarzma, silne, bardzo tanie ale i bardzo niepraktyczne; kieruje się tu wołami bez pomocy lejców. Ten sam sposób zastosowuje się i do niesłychanie silnych bawołów, które są tak cierpliwymi jako zwierzęta używane pod wierzch, że każde dziecko może nimi kierować. Brutalnością i przemocą nie dojdzie się nigdy do ładu z bawołem; od brutalności bowiem broni go częściowo jego brak wrażliwości, przemoc zaś stawia on tak stały choć bierny opór, że i najbrutalniejsze po-

który dostarczy rolnictwu najpotężniejszego oręża do obronienia swej egzystencji, a tym orężem jest: Prawda!

S. D.

JERZY TURNAU.

Gospodarstwo p. Wojciecha Wyganowskiego.

(Sprawozdanie z wycieczki Przeworsko-rzeszowskiego Kółka ziemian w czerwcu 1911 r.)

Głośno dziś w całej Polsce gospodarstwo p. Wyganowskiego, interesuje ogół ziemiaństwa głównie ze względu na odmienny pogląd kierownika na opłacalność chowu bydła, a co najważniejsze, że gospodarując wedle tych poglądów wyprowadza p. Wyganowski dobre dochody, co wprawdzie jest zasadniczym, a jednak nie zawsze osiąganym celem gospodarstwa.



Dom mieszkalny p. Wyganowskiego w Pietrzykowie — uczestnicy wycieczki — i (z przodu) p. Wyganowski.

stępowanie jego ciemiężcy nie zdoła go wyprowadzić ze stanu zupełnego spokoju, lub zmusić do uległości.

Tylko bardzo rzadko, wybucha wtedy jego dzikość, wtedy już zupełnie niepohamowana, a wtedy biada winnemu: jeśli nie zajdą wyjątkowe okoliczności, jest on zgubiony bez ratunku.

Bawół jest zaledwie średniej wielkości, w kłębach nieco wyższy. Silnie rozwinięty krzyż jest bardzo szeroki. Krótkie, bardzo grube, zazwyczaj kosmate, muskularne nogi, które tak jak nogi słonia, mają postać i kształt słupów, z dożemi szeroko rozdzielonymi racicami, unoszą ciężki niekształtny korpus. Krótkiego, silnie rozwiniętego masywnego tułowia nie upiększa wcale długa, cienka szyja, i niezwykle szpetna długa, sucha głowa, w której żarzy się dwoje chytrych bardzo na wierzch wysadzonych oczu, które u każdego obcego wzbudzą strach i wstręt, jakkolwiek zupełnie bezpodstawnie. Bawół ma chód wolny i ciężki, przytem głowę trzyma naprzód wysuniętą i wzniesioną, tak że nozdrzami węższy, a rogi w tył wygięte, tępe, poprzecznymi wypukłościami opatrzone, trójkańciste, leżą po obu stronach szyi (w zaprzęgu muszą naturalnie nieść głowę i szyję niżej). Bawoły wspinają się dobrze, i są niesłychanie wytrwałymi, zręcznymi pływakami, które bez zmęczenia i z prawdziwą pasją najszersze rzeki przepływają.

Rozjuszone lub bardzo przerażone, wpada to ciężkie, powolne zwierzę, w tak wytrwały i szalony galop, że — choć wydaje się to na pozór niemożliwe — najlepsze konie wyścigowe nie mogą go prześcignąć. Jeśli ta szalona gonitwa wypadnie w lesie lub też w górach, to łatwo zdążyć się może, że taki z oczu stracony bawół na zawsze

Działalność rolnicza p. Wyganowskiego jest bardzo obszerna, — gospodaruje bowiem na obszarze około 5.000 morgów, z czego majątek Pietrzyków (540 m. roli i 30 m. łąk) oraz Warszówka (300 m.) są jego własnością, Kamień i Dzieciół (690 m. roli, 350 m. łąk) dzierżawi, a Złotniki, Petryki i Zbierski będąc własnością akcyjnego Towarzystwa, obejmujące około 2.760 m. roli i 510 m. łąk i pastwisk ma w administracji. Folwarki tych dóbr, okalających wieńcem miasto Kalisz, są same w sobie dobrze skomasowane. Położenie pól płaskie, gleba przeważnie gliniasto-piaszczysta (dyluwium); — częściowo są to lekkie, jałowe, miejscami nawet lotne piaski, częściowo zawiera więcej próchnicy, — w niektórych zaś folwarkach (Złotniki, Petryki, Zbierski) jest gleba cięższa, buraczana. Pola drenowane, łąki osuszone, meliorowane. Część łąk teraz się melioruje, przyczem dokonuje się zdarcia powierzchni talerzówkami i bronami, poczem następuje podsiew traw i zasilanie nawozami sztucznymi.

P. Wyganowski uważa sposób ten za lepszy, aniżeli przeorywanie i nowe zakładanie łąk. Istotnie oglądaliśmy bardzo dobre wyniki melioracji łąk w tem właśnie sposób dokonanych.

Klimat jest korzystny, przeważnie suchy. Wiosna bywa wczesna, bez nagłych powrotów zimy. Widzieliśmy w początku czerwca buraki już prawie całkiem zwarte, podczas, gdy u nas w tym roku o zimnej wiosnie wówczas były o wiele mniejsze. Buraki te jednak siane były w marcu, co w tamtejszej okolicy często się zdarza. U nas zasiane w marcu buraki powschodziłyby z końcem kwietnia, a tymczasem do tego stopnia by się zachwaciły, że trudno by ich było w chwastach odszukać. Pogoda podczas żniw jest tam regułą. To też żyto długo stoi w polu aż do ukończenia żniw, a młocka całego zboża odbywa się z reguły w ciągu kilku sierpniowych tygodni.

Nawożenie pól jest bardzo intensywne. Wszystkie nawozy stosuje się często i obficie; zarówno obornik jak nawozy zielone i sztuczne. Opinja, jaka o p. Wyganowskim istnieje, że gospodaruje bez obornika, jest

zupełnie błędna. P. Wyganowski nawozi obornikiem i to często, tylko, że obornik ten przeważnie zyskuje nie od krów własnych, lecz od krów, które służą i czeladź trzymają na dworskiej paszy w dość znacznej liczbie. I tak n. p. w folwarku Pietrzyków (gleba prawie wyłącznie piaszczysta, miejscami bardzo lekka i licha) na 540 morg. ornego, znajduje się następujący inwentarz:

8 krów własnych,
34 krów służby (28 osób stałej służby),
28 koni roboczych (w czasie pilnych robót 32),
25 źrebiąt.

Byłby to inwentarz nieduży — ponadto jednak w jesieni stawia się podczas kopania buraków, na liściach buraczanych około 60 sztuk byłby obcego, które za paszę daje gnoj, a jeszcze oprócz tego opasa się przez zimę około 20 wołów. Jeżeli nadmienimy, że około 95 morgów Pietrzykowa (gleby najłżejsze i najgorsze) jest wyłączone od obornika, przez stałą uprawę żyta (t. zw. „wieczne żyto“), to na pozostałych 445 morg. powyżej wymieniony inwentarz jest obfity i przy dostatecznej ściółce i zaprowadzonych prawie wszędzie obrach wglębionych produkuje dużą ilość obornika. To też nawozi się obornikiem w niektórych folwarkach co 3—4 lata — w niektórych co 5 lat. Obornik dodaje się zwykle do zielonych nawozów, przed ich przyoraniem i daje się go cienko, mniej więcej 10—12 fur na morg. P. Wyganowski trzyma się bardzo słusznej dla gleb lżejszych w klimacie suchym zasady, aby nawozić często a skąpo. Podobnie jak w Księstwie poznańskim*).

*) Wogóle w całym gospodarstwie p. Wyganowskiego, widać wpływ poglądów idących z sąsiedniego księstwa poznańskiego. Nietrzymanie bydła mlecznego również i w księstwie bywa stosowane, a za to obornik produkuje się tam opasami, które wyższe dają zyski jak mleko. U p. Wyganowskiego jednak cena mleka wynosi około 14 h. za litr i to nasuwa wątpliwość, czy istotnie nawóz z pod bydła czeladniego uzyskuje się korzystniej niż gdyby go produkowały własne krowy mleczne. (Przyp. autora).

przeпадnie. Wtedy dziczej bardzo szybko, przybiera właściwości dzikich zwierząt, ponieważ schwytać go już napowrót nie można, gdyż stał się zbyt ostrożnym a równocześnie zbyt groźnym, należy go jaknajprędzej zastrzeżić, co staje się „ultima ratio“, gdyż w przeciwnym razie bawół mimo swej niezmiernej siły padnie ofiarą wilka lub niedźwiedzia. Ze podobne polowania, na których należy bardziej niż na wszelkich innych polowaniach europejskich starannie baczyć na działanie broni palnej, nie zawsze nieszkodliwie przechodzą i bez wypadku się kończą, o tem wspominaliśmy tylko przelotnie, gdyż i tak każdy — tego łątwa się domyśli, że bawół, który ma niesłychane trwałe życie, postrzelony powraca do sił z błyskawiczną szybkością.

Bawoły mają wzrok i słuch, jak nieraz mogłem zauważyć, doskonale rozwinięty. Te dwa zmysły są u niego o wiele bardziej wydoskonalone jak u bydła domowego. Pamięta również doskonale te, kto się z nim dobrze obchodzi, jak również i tego który go katuje; ten ostatni powinien zawsze mieć się przed bawołem na baczności.

Wobec obcych a zwłaszcza wobec ludzi dobrze ubranych obu płci, choćby to ubranie nie było wcale w oczy spadające, okazuje bawół nieufność; należy jednak naciska na to położyć, że mimo swych nie wzbudzających zaufania pozorów, nie jest absolutnie groźnym, jeśli się tylko spokojnie z nim obchodzi. Odnosi się to nawet w całym znaczeniu tego słowa i do buhajów, które wypuszczone z wiosną na pastwisko, staczają między sobą

tak długą walki, aż wzajemną swą siłą wypróbują. Później jednak przez całe lato panuje zupełny spokój, sbańszy unika silniejszego, i pokojowo postępują buhaje po cztery lub po sześć razem lub nawet więcej, zależnie od wielkości stada, razem z krowami, strzeżone tylko przez małe dzieci.

Jeśli się trafi złośliwy bawół, co się procentowo biorąc nie zdarza częściej jak u innego bydła, wtedy należy, dla uniknięcia po drodze nieszczęśliwych wypadków, usunąć go jak najszybciej, tak jak się to czyni z innymi złośliwymi zwierzętami, co ze względu na wielką taniósć bawołów łatwiej można przeboleć, niż wtedy gdy chodzi o drogiego buhaję rasy Pinzgau lub o kosztownego ogiera.

Tak jak już raz wspominaliśmy, nie ma pomiędzy europejskimi zwierzętami domowymi, nie wyłączając osła, drugiego tak mało wymagającego starania, tak byle czem się zadowolniającego jak bawół. Strawę spożytkowuje tak, że równego sobie nie ma między wszystkimi przeżuwaczami. Wymagania jego pod względem strawy są: Byłe dużo — smaczne być nie potrzebuje. Wszystkie resztki, słodkie lub kwaśne, które konie lub bydło w żłobach zostawia i tknąć już nie chcą, tak że trzeba by je do nawozu wyrzucić, są przysmakami dla bawoła, który je zjada z największą ochotą i które mu doskonale służą.

Najkwaśniejsze łąki i siano najgorszego gatunku wychodzą mu na zdrowie, i konserwują go w niezminiejszącej się sile przez długie lata — od 20—30 i więcej lat. Mięso które bywa do Wiednia wysyłane jest jawnym dowodem, że zęby i żołądki współczesnych ludzi nie są jeszcze tak

Zielone nawozy również często się stosuje. Zasadę nawożenia streszcza p. Wyganowski następująco:

„Produkcja obornika najtańszego, choćby w gorszym gatunku od inwentarza, nie pasionego skoncentrowaną drogą paszą, co wyrównuje się przez przyorywanie drugiego pokosu koniczyny i dużych ilości pop- i międzypłonów, które, gdzie tylko mogą, pakuje, również jak odpowiednią ilość nawozów sztucznych“.

Pod rzepaku z reguły przyoruje p. Wyganowski drugi pokos koniczyny, która nb. rodzi się tam bajecznie. Zastanawiał nas wspaniały wzrost koniczyny, pomimo lekkiej gleby i suchego klimatu, oraz niewielkiej zasobności gleby w wapno. Przypuścić trzeba, że wapno znajduje się w podglebiu, a ponadto musi się do urodzaju koniczyny przyczyniać intensywne sypanie nawozów fosforowo-potasowych.

Pod rzepaku (1) jako międzypłon sieje się mieszankę bobiku, łubinu i peluszkę (wyki p. Wyganowski nie sieje, twierdząc, że się tam nie udaje), i na tej przyoranej mieszance sadi okopowe (ziemniaki, buraki). Płodzian oryginalny, — ale może usprawiedliwiony, jeżeli się zważy, że stosunek ceny okopowych do zbóż jest tam zupełnie inny jak u nas. Zboże jest tańsze niż tutaj, a buraki cukrowe o kilkanaście hal. na 100 kg droższe. Również i po życie częściowo sieje się poplonowe mieszanki, przyczem p. Wyganowski radzi bobik siać rzutowo i płytko przerywać, a peluszkę i łubin rzędowo. Poplony zasiane po życie nie wyrastają u p. Wyganowskiego należycie, co chyba przypisać trzeba posusze, bo u nas z reguły mieszanki po zbiorze żyta wcześniej i szybko zasiane bardzo zwiarcie i bujnie wyrastają. Wpływa tu może i ta okoliczność, że sieje się tam jedynie tylko żyto Pełkuskie, dojrzewające, jak wiadomo, później od niektórych innych odmian, które może w gospodarstwach stosujących poplony byłyby częściowo wskazane.

Często i chętnie wsiewa p. Wyganowski międzypłony w zboża. W żyto i jęczmień wsiewa się w lżejszych ziemiach seradela, w zwięźlejszych zaś następującą mieszankę (w stosunku na morg):

8 kg seradeli,

3½ kg koniczyny czerwonej,
4 „ lucerny chmielowej,
4 „ koniczyny szwedzkiej.

Do tych to szczególnie poplonów dodaje się przed przyoraniem trochę obornika. Wsiewka zielonych nawozów odbywa się zwykle co 3—4 lata i to z dodatkami obornika. Widzimy więc, że nawożenie organiczne jest ogromnie obfite.

Ponadto dostają wszystkie ziemioplody jeszcze nawozy sztuczne. I tak n. p. rzepak i pszenica dostają na morg:

180 kg superfosfatu,
120 „ soli potasowej,
30 „ saletry w jesieni,
60 „ saletry na wiosnę.

Rozsiewanie pierwszej dawki saletry w jesieni i to nawet w glebach całkiem lekkich uważa p. Wyganowski za bardzo korzystne. Istotnie widzieliśmy jeden łan żyta, które nie dostało w jesieni saletry i ten wyglądał znacznie gorzej — jednak dodać trzeba, że pominiętej dawki jesiennej już nie dano na wiosnę, czyli, że wogóle żyto to dostało mniejszą dawkę saletry*).

Żyto w ziemiach cięższych dostaje te same nawozy z wyjątkiem soli potasowej. Żyto zaś w glebach piaszczystych dostaje na morg:

240 kg żużli Thomasa,
120 „ soli potasowej,
30 „ saletry jesienią,
60 „ „ na wiosnę.

Jęczmień i owies dostają na morg:

a) jeżeli po nich następuje żyto lub pszenica:
240 kg kaitinu,
60 „ saletry w dwóch dawkach;
b) jeżeli po nich idą okopowe na oborniku:
tylko 60 kg saletry.

*) Doświadczenia robione u nas przez stację dublańską również stwierdziły korzystne wyniki przy częściowym sypaniu saletry w jesieni. (Przyp. autora).

złe, jak ogólnie twierdzą, skoro amatorów znajduje. Nie chcę jednak pominąć sposobności zauważenia, że pewna część, zwykle najznakomiejszą, tych bawołów weteranów, była zużytkowana w sposób bardzo dodatni na mięso rosółowe. Nieraz nie doprowadzają bawołów do ostatnich granic starości, lecz już w „młodych latach“, gdy liczą około piętnastu wiosen idą pod nóż.

Mięso jest barwy dość ciemnej i o grubych włóknach, gdy pochodzi jednak z młodszych osobników w jest znacznie lepsze, a z dobrze utrzymanych cieląt nawet zupełnie smaczne. Różnica ceny między mięsem bawołem a wołowem jest w tutejszej okolicy stosunkowo mała, wynosi bowiem tylko 8 halerzy na kilo.

Bawół rozwija się bardzo powoli, i jest dopiero w 6-tym lub 7-mym roku zupełnie dojrzały i wyrosnięty. Krowy są brzemienne przez 11 miesięcy, a rodzą pierwsze cielę zazwyczaj w czwartym roku. Mleko zawiera 7% tłuszczu, niekiedy w wyjątkowych wypadkach 10%, i około dwa razy tyle cukru mlekowego, co mleko zyczajnych krow. Okres mleczności jest krótki, przynajmniej z reguły; są jednak naturalnie indywidualne wyjątki; muszę też wyraźnie zaznaczyć, że najmniej wydajność mleka może być z pewnością polepszoną, przy umiejętności w tym kierunku prowadzonej hodowli, co według powyższych przeze mnie informacji, nie miało dotąd miejsca. Dobra, młoda dużo się pasąca krowa bawoła, dostarczyć może w pierw-

szym okresie mleczności 6 liter, niekiedy 7, ale nigdy powyżej 8 liter mleka dziennie. Wkrótce zmniejsza się ta ilość, i jako ogólny roczny wynik można spodziewać się od mlecznych krow 1000 do (rzadziej) 1100 liter mleka, które tutaj, ponieważ mamy wiele mleka bawolego, sprzedaje się tylko z nadwyżką ceny 40%, jakkolwiek usprawiedliwioną byłaby podwójna cena zwykłego krowiego mleka. Dla małych dzieci jest mleko bawole nierozcieńczone pokarmem nieodpowiednim, natomiast dla starszych dzieci i osób dorosłych jest to przysmak i szczególnie do kawy, pieczywa a najbardziej pod postacią bitej śmietanki jest ogromnie używane.

Chorobie pyska i racic czyli przyszczyce nie podlegają bawoły tak łatwo jak inne bydła, i tylko w rzadkich bardzo wypadkach zdarza się owa choroba, której się tutaj ze względu na bardzo złe stosunki graniczne bardzo obawiają. Gruźlica nie występuje nigdy u bawołów. Na zarazę bydłęcą, są bawoły mniej odporne od innych zwierząt. Dobrze wyrosnięte bawole woły pociągowe ważą od 550 do 650 kg, w wyjątkowych wypadkach do 800 kgr, silne buhaje są o 100 kg cięższe, krowe odpowiednio lżejsze. (Dok. nast.).

Ziemniaki, sadzone na zielonych nawozach z dodatkiem obornika; podsypuje się ponadto na morg:

120 kg soli potasowej,

120 „ superfosfatu (lub 200 kg tomasyny),

60 „ saletry przed pierwszym radłem.

Buraki dostają 180 kg superfosfatu, 120 kg soli potasowej i saletry od 60 do 120 kg zależnie od siły pola.

Wszystkie te nawozy stosuje się poniekąd wedle stałych recepty, szablonowo. Nie widzieliśmy nigdzie pól doświadczalnych z próbami nawozowymi, ani też nie dowiedzieliśmy się, aby dawniej szczegółowe doświadczenia nawozowe zostały przeprowadzone. Podobnie bywa w większości gospodarstw poznańskich, na których w wielu względach wzoruje się p. Wyganowski. Wzorowym takiego systemu nazwać nie można. Wprawdzie doświadczenia przeprowadzane przez stacje w Pentkowie i Bydgoszczy są w znacznym stopniu miarodajne dla gospodarstw poznańskich, do których i kaliskie klimatem i glebą bardzo są zbliżone. Mimo to należałoby w każdym gospodarstwie, a zwłaszcza takim, które intensywnie stosuje nawozy mineralne na własnych poletkach doświadczalnych wypróbować i wyoszczędzić optimum ilości i jakości mających się używać nawozów, — w przeciwnym razie można łatwo popełniać błędy, ujemnie się odbijające na czystym dochodzie z gospodarstwa. W szczególności zaś gospodarstwo p. Wyganowskiego, które obfitością nawozu organicznego (zielonego i obornika) odbiega od przeciętnie stosowanych ilości, powinno specjalnie zbadać na własnej glebie jej potrzeby nawozowe, zwłaszcza co do azotu i potasu. Nie twierdzimy, jakoby nawożenie, jakie co do ilości i jakości p. Wyganowski stosuje, było wadliwe — ale w braku prób i doświadczeń i p. Wyganowski nie byłby w możności odeprzeć dotyczących zarzutów, gdyby postawione zostały. To samo odnosi się co do odmian uprawianych zbóż i ziemniaków, co do gęstości siewu, i t. p. Ilość wysiewu ziarna jest stosunkowo do intensywności nawożenia wysoka, wyższa niż w dobrych gospodarstwach poznańskich, bo wynosi około 80—90 kg na morg. Co prawda, nie bada p. Wyganowski szczegółowo przed wysiewem wartości użytkowej (czystości i siły kiełkowania) poszczególnych nasion, a ponieważ nie używa do odcyszczania ich ani tryerów ani røberowskich wialni*), więc z góry można przypuścić, że jakość ziarna siewnego nie jest zawsze najpierwszej jakości, co oczywiście gęstszy zasiew czyni koniecznym, bo wraz z ziarnem dorodnym wysiewa się (bez potrzeby) pewien większy lub mniejszy % ziarn ostatnich lub nasion chwastów. Niech nam wolno będzie na tem miejscu zrobić uwagę, że gdyby (dzięki lepszemu czyszczeniu ziarna, a zarazem na podstawie przeprowadzonych prób porównawczych) możliwą się stała redukcja ziarna siewnego choćby tylko o 10 kg na morgu, to przy obszarze około 3.000 morg corocznie obsiewanych zbożem oszczędziłby p. Wyganowski corocznie aż 300 q ziarna, przedstawiającego wartość około 5.000 koron! A sądząc z ilo-

*) Te wadliwości, które w postępowych gospodarstwach znajdują się nie powinny są może poniekąd związane z uproszczonym systemem administracji p. Wyganowskiego, który o ile możności jak najmniej się posługuje ludźmi wykształconymi, mając głównie do pomocy chłopów i to po części analfabetów. Sądźmy jednak, że niezwykły dar kierowania ludźmi jaki ma p. W., mógłby przyrzucić owych „nieinteligentnych“ pomocników, którzy jak w teczce patrzą w swego szefa, do postępowych sposobów przygotowania ziarna do siewu, przeprowadzania doświadczeń porównawczych i t. p. (Przyp. aut.).

ści, jakie wysiewają w Księstwie poznańskim, przypuścić trzeba, że (zwłaszcza przy silnem sypaniu saletry, i to nawet w jesieni, co sprzyja krzewieniu się zboża) można by w folwarkach p. Wyganowskiego oszczędzić należytą ilością dobrze odczyszczanego nasienia nawet 10.000 koron rocznie! (Dok. nast.)

PROF. DR. STEFAN PAWLIK.

Reforma wystaw rolniczych w Austrii.

SPRAWOZDANIE

dia Komitetu c. k. Galic. Tow. Gospodarskiego.

Na ostatniej wspólnej konferencji Prezesów Rad Kultury i Prezesów Towarzystw rolniczych, w Wiedniu, poruszono myśl opracowania szczegółowego planu wystaw rolniczych w Austrii. Zjazd Prezesów polecił wiedeńskiemu Towarzystwu rolniczemu zająć się tą sprawą bliżej i przedłożyć w najbliższej przyszłości konkretniejszy materiał pod obrady w tym celu zwołanej mającej konferencji z przedstawicielami Rad kultury i Towarzystw rolniczych.

Wskutek pisma Świeńskiego Komitetu z dnia 7. listopada b. r. L. 5011/11 miałem zaszczyt być delegatem c. k. gal. Towarzystwa gospodarskiego. Równocześnie krakowskie Towarzystwo rolnicze zaprosiło mnie do zastąpienia Go na wspomnianej konferencji.

Celem uzupełnienia ustnego sprawozdania podaję niniejszem krótkie sprawozdanie z obrad nad reformą wystaw rolniczych w Austrii.

Prezes wiedeńskiego Towarzystwa rolniczego w zgajeniu powiata zebranych licznie delegatów, poczem jeneralny sekretarz prof. Häusler przedstawił w obszernym wywodzie wytyczne punkty drukowanego referatu pod tytułem: *Zur Ausgestaltung und einheitlichen Durchfuehrung landwirtschaftlicher Ausstellungen*. Referat powyższy rozdano członkom ankiety dopiero na posiedzeniu. Obejmuje tenże 58 str. druku w 8-ce i zawiera następujące rozdziały:

- 1) Zadania i cele wystaw
- 2) Termina wystaw
- 3) Miejsce wystaw
- 4) Eudowle i inwentarz wystaw.
- 5) Podział na następujące grupy: a) płody roli, b) zwierzęta hodowlane i użytkowe oraz produkty pochodzenia zwierzęcego, c) fabrykaty przemysłu rolnego, d) maszyny i narzędzia rolnicze, e) środki pomocnicze, jak nawozy, pasze, f) przedstawienia wyników gospodarczych, g) stacje doświadczalne, instytucje naukowe rolnicze itp. h) inne wystawy.
- 6) Przyjmowanie okazów wystawowych.
- 7) Ocena i premiowanie: a) bonitacja i premiowanie płodów roli i zwierzęcych, b) premiowanie zwierząt, c) ocena narzędzi i maszyn oraz środków pomocniczych, d) ocena wyników gospodarczych, plonów i t. p., e) ocena naukowych prac.
- 8) Opracowanie wyników wystawy
- 9) O innych urządzeniach na wystawie
- 10) Poparcie finansowe wystaw
- 11) Wystawy specjalne, rejonowe, krajowe i państwowe
- 12) Ujednostajnienie organizacji wystaw w Austrii, specjalne rejonowe, krajowe i państwowe.

Nie wdając się we wszystkie szczegóły powyższego projektu zaznaczam tylko to wszystko, co bliżej poruszono

nem i uzupełnionem zostało przez delegatów na zebraniu. Czynie to z tego powodu, że sprawa szczegółowego opracowania organizacji i planu wystaw będzie przedmiotem obrad odnośnych sekcji w łonie naszego Towarzystwa, że tam poszczególne kwestje będą bliżej rozpatrzone i do naszych stosunków dostrójone.

Byłem w tem wyjątkowem położeniu, że właśnie sprawę wystaw referowałem na 46 Radzie ogólnej już w dniu 20. marca b. r., co też w mojej przemowie zaraz na wstępie zazaczyłem. Zgłoszenie palmy pierwszeństwa sprawy wystaw, przypadającej gal. Towarzystwu gospodarskiemu zrobiło, śmiejem twierdzić, dobre wrażenie*), zazaczyłem, że ta kwestja jest właśnie u nas w kraju żywo obrabiana i że w najbliższej przyszłości ostateczne uchwały będą powzięte, by ten tak ważny dla rozwoju i postępu kultury rolnej atut był przez organa rządowe wyżej ceniomy i odpowiedniej dotowany.

Następnie podniosłem pewne wątpliwości co do ułożenia z góry t. zw. „Kalendarium wystaw“; tak bowiem zarazy, jak i wybory do Sejmu i Rady państwa nie dają się z góry przewidzieć i są często w sprzeczności z planem z góry narzuconym i że pod tym względem autonomij krajom pozostawić należy.

Przechodząc do inwentarza budowlanego wystaw, zwróciłem uwagę na konieczność zachowania etnograficznego typu wystaw (danego kraju lub obwodu), nado zazaczyłem, że i kupno inwentarza budowlanego ma swoje ujemne strony, że nawet niemieckie Towarzystwo rolnicze, urządzające jak wiadomo już 25 wystaw, nie posiada kompletnego parku wystawowego, jeno go wypożycza od firm i to w znacznej mierze. I inni mowcy popierali moje wywody, dodając do nich daty, co do kosztów i strat oraz trudności przewożenia z miejsca na miejsce na dalekie odległości budowlanych wystawowych. A wzgląd zatrzymania charakteru etnograficznego danego kraju był następnie kilkakrotnie akcentowany.

Podniosłem, że ścisłe zgrupowanie płodów roli itp., jest wprawdzie wskazanem z uwagi na przegląd wystawy, ale dla producentów nieraz trudne do przeprowadzenia. I szablonu obowiązującego wszystkich wystawców nie można w tej mierze przepisywać.

W sprawie wystawy maszyn i narzędzi rolniczych zazaczyłem potrzebę przeprowadzenia dłuższy okres trwających prób poza oceną stacji oceny maszyn, nado demonstrowanie maszyn w czasie wystawy i pouczanie rolników o obsłudze i pielęgnowaniu maszyn.

Z innej strony poruszono rzecz zbyteczną, aby nowe a wypróbowane przez praktycznych rolników narzędzia były także oceniane i premiowane, prócz tego ażeby przy wszystkich wystawianych maszynach były umieszczane urządzenia ochronne, przepisane ustwą o ochronie robotników. Nagromadzenie wielkiego parku maszyn uważali niektórzy członkowie ankiety za bezcelowe, chociaż trudno fabrykantom-wystawcom, płacącym za miejsce, zabraniać wystawiania według swej woli.

Podniosłem sprawę premiowania racjonalnych gospodarstw przeprowadzanego w naszym kraju w latach siedemdziesiątych ub. stulecia, która to akcja padła z powodu nieprzyznania funduszków państwowych na ten cel.

*) Przyczem wręczyłem prof. Hauslerowi drukowany egz. mego odczytu wypowiedzianego na 46 Radzie ogólnej we Lwowie dnia 20. marca 1911 pod tytułem: Organizacja wystaw rolniczo-hodowlanych, Kraków 1911.

Rzecz ta wymaga wspólnej akcji wszystkich Towarzystw rolniczych.

Zgodnie z referentem przemawiałem za zmianą w sprawie powoływania jurorów i z zewnątrz, przyczem kosztu dojazdu i za stracony czas należałoby jurorom wynagradzać. Przykłady przytaczane przez członków ankiety o jurorach i przydzielaniu premii, których Komitet miał pod dostatkiem, wskazywały na potrzebę zmiany dotychczasowego postępowania. Toż samo podnoszono, by prace jurorów były przed otwarciem wystawy o ile możności przeprowadzone.

Zgodzono się również jednogłośnie, by za prace naukowe nie przyznawać odznaczeń, jeno wydawać dyplomy współpracownictwa tak wystawcom jako też instytucjom.

Na tem miejscu zazaczyłem potrzebę większego uwzględniania strony ekonomicznej gospodarstw, przedstawiania statystycznych zestawień kosztów robocizny, wogóle zbierania materiału celem obrony rolników przed niesprawiedliwionymi zbyt często atakami ze strony wrogich żywiołów. Wśród materiałów i prac nie powinno brakować i tych, które się odnoszą do drobnych gospodarstw (włościańskich).

Najboleńszą jest strona kosztów wystaw rolniczych; z góry wiadomo, że docho do nie przynoszą! To też należałoby podjąć wspólną akcję celem wywalczenia większych subwencji rządowych, które w obecnych budżetach państwa bardzo skromnie się przedstawiają. Wszakże wystawa rolnicza należy do środków popierających najbardziej postęp rolniczy, a przecież na rozwoju rolnictwa w całym tego słowa znaczeniu powinno zależeć władzom państwowym.

Uwagi moje o zjednanie prasy codziennej do zajęcia przychylniejszego stanowiska wobec rolników wogóle i wystaw rolniczych przyjęto z usmiechem. Prasa prowincjonalna tu i owdzie nie jest wrogą, ale główne organa prasy wiedeńskiej nie dadzą się niczem nakłonić, gdyż, jak przytoczono — nawet gotowych referatów nie przyjmują! Poruszono wobec tego dotkliwy brak organu codziennego w Wiedniu, któryby wyświetlał sprawy rolnicze i bronił rolników przed napaściami całej prasy stolicy państwa.

Przedstawiłem potrzebę wspólnego działania ziemian, kładąc nacisk na energię i samopomoc, która gdzieindziej tak wielkimi cieszy się rezultatami. Odpowiedziano mi na to: wszędzie można to zrobić, ale nie w Austrii, czego jednakże bliżej nie umotywowano!

W dyskusji dalszej poruszono ważną sprawę zajęcia się na wystawach tematem: „Wohlfartspflege auf dem Lande“ oraz „Land und Leute“. Rzecz propagowana od szeregu lat na wystawach niemieckiego Towarzystwa rolniczego.

Podniesiono jeszcze dobitniej (Del. Kayser), że z centralizowaniem nie można iść zbyt daleko i należy przyznać autonomij poszczególnym krajom. Tylko pewne wskazówki mogłyby ewentualnie obowiązywać poszczególne wystawy krajowe, a państwową i jej urządzenie należałoby odpowiednio unormować.

Była też mowa o wystawach zbiorowych, obejmujących n. p. kraje południowe alpejskie, lub północne sudeckie i t. d. Czybyśmy na takiej kombinacji dobrze wyglądali?

Radca dr. Bayer stanął w obronie premii pieniężnych dla uboższych wystawców, miał na myśli włościan bukowskińskich, którzyby absolutnie nie wzięli udziału w wy

stawie n. p. bydła, gdyby nie liczyli na premie pieniędzy. I słusznie, nie można brać szablonu i w tej kwestji. Jeno nie uważać to za premie, tylko jako zwrot kosztów.

Przy omawianiu premiowania sztuk bydła o wartości hodowlanej, zwrócono uwagę, by hodowca był obowiązany za rok zgłosić się ponownie, względnie przedstawić poświadczenie z gminy, że jałówki, lub buhajki dalej utrzymuje na dowód, że zaraz po wystawie nie zostały sprzedane na rzeź. Przy tej sposobności oświadczone, że i takie zastrzeżenia nie chronią, gdyż (w alpejskich krajach) poświadczenie z gminy każdy dostanie, o ile umie się o nie postarać! I trzebaby większej, pewniejszej kontroli materiału hodowlanego, który ma być premiowany, ażeby zapobiedz ewentualnym nadużyciom.

Zgodność panowała u wszystkich mówców na punkcie uzyskania ze skarbu Państwa znacniejszych subsydjów na cele wystaw rolniczych! Mniejszą cokolwiek była, by wystawy były wyłącznie rolnicze, by nie były tylko przyłepkiem do wielkich wystaw, na których dział rolniczy bywa na szarym końcu, ubocznie tylko traktowany. Twierdzone zresztą słusznie, że rolnictwu, jako podstawowej produkcji należy się więcej uznania i przyznania.

W zakończeniu obrad miano przegłosować rezolucje, obowiązujące na przeszłość. Mandatu do uchwał nie posiadali delegaci, przeto przyjęto tylko część ogólną pierwszą. A mianowicie:

Utworzenie stałego Komitetu celem ujednostajnienia w przeprowadzaniu wystaw rolniczych. Do Komitetu utworzyć się mającego mają należeć zastępcy wszystkich Rad Kultury i Towarzystw rolniczych, które w konferencji Prezesów biorą udział. Do tegoż Komitetu mogą być od wypadku do wypadku zapraszani przedstawiciele innych instytucji zawodowych. Komitet ma opracować plan jednolitego postępowania przy urządzaniu wystaw rolniczych i podejmować inicjatywę.

Opracowane plany mają być przedkładane konferencji Prezesów do ewentualnych uchwał.

W tak ogólnikowej formie trzymaną rezolucję przyjęto. Część drugą pozostawiono przyszłemu Komitetowi do rozpatrzenia.

Prezes wiedeńskiego Towarzystwa zamykając posiedzenie, jeszcze raz podziękował zebranym za przybycie i żywy udział w dyskusji, która oświetliła wielostronnie przedłożony projekt prof. Häuslera, a zarazem oświadczył, że na konferencji Prezesów będzie rzecznikiem poruszonych myśli.

TADEUSZ ŚWIEŻAWSKI.

4) Maszyny i narzędzia rolnicze*)

na wystawie niem. Tow. rolniczego w Cassel.

(Ciąg dalszy — patrz nr. 40. „Rolnika“).

Maszyny i urządzenia do żniwa i zbioru doznały również ulepszeń i udogodnień. Przedewszystkiem wspomniana już firma braci Botsch z Rappenu przedstawiła kosiarzkę z jednym tylko kołem popędowym; zwarty (i dobrze zakryty) mechanizm i lekkość maszyny (245 kg. przy 105 cm. szerokości cięcia) pozwalają na użycie jednego tylko konia i na cięcie z miejsca od krańca bez poprzedniego

*) Z powodu choroby autora, dopiero dziś ogłaszamy dalszy ciąg tego artykułu.

W nrze 38. jest fig. 7. z fig. 11. zamienioną, — zaś w nrze 40. fig. 25, 26. i 27. są odwrócone. Red.

koszenia ręcznego; to jest korzyścią bezwzględna, kwestja tylko, czy mechanizm nie będzie się za prędko zużywał; prawdopodobnie przystępna cena około 300 K uczyni tę maszynę zawsze ekonomiczną.

Doskonałe połączenie belki nożowej przy maszynach żniwnych z nożami, chociaż bardzo proste, wymyślił inż. L. Baur (bawarska fabryka noży żniwnych w Monachium); tak belka, jak i noże mają koniczne otwory i tak muśra, jak głowa śrub łączących są stożkowe; połączenie takie można zastosować i przy używanych już żniwiarkach po wywierceniu odpowiednio konicznych otworów; cena kompletnych noży około 20 K.

Znanym już jest z ostatnich odbitek w prospektach zbieracz ziarn przy żniwiarko-wiązałkach; dodatek pewnie, że korzystny, nie ciężki (7 kg.) i nie drogi (30 K), ale zawsze dodatek do maszynerji chyba już dość skomplikowanej i ciężkiej; zaczyna się z wiązałką jak z młóciarnią, która dziś jest raczej aparatem czyszczącym, podnoszącym, sortującym, prasującym, niż właściwie młójącym.

Kuxmann z Bielefeld zastosował do żniwiarek kołesnicę z różnicowem wozidłem kół patentu Cortembos, ulepszonem przez dorobienie jednego zawiasu tak, że koła dostosowują się do nierówności gruntu; można ją naturalnie zastosować także do używanych maszyn; kosztuje 100 K; pozwala na zwroty w miejscu i czyni zbędnem zaokrąglenie narożników ręcznem ścinaniem.

Firma Stoll z Torgau (Saksonja) wystawiła dwie szlifierki do noży żniwnych, które ostrzą samoczynnie lub równocześnie dają ręczne prowadzić noże tak, że bardziej tępe czy wyłamane miejsca można dowolnie dłużej ostrzyć.

Bardzo wygodne ręczne grabie z kołami pokazał Hartmann z Polenz (obok Neustadt w Saksonji); zęby są naokoło osi ruchome i dostosowują się do nierówności, pociąg zaś tak lekki, że małemu chłopcu nie sprawia trudności; ciężar 29 kg, cena przeszło 40 K.

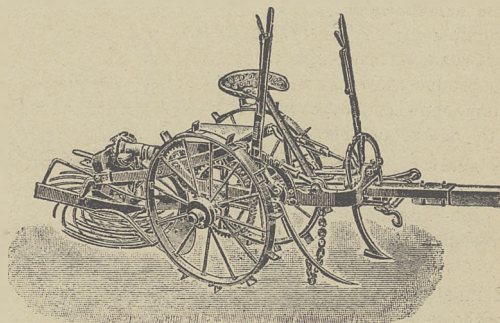


Fig. 35.

Lüdecke z Neustadt n. Dossą (Brandenburg) pokazał maszynę do zbiórki siana (fig. 35.). Nowością jest skrzynia dla zgarniętego siana; ściany jej, jak i dno, można tak nastawić, że siano albo się tylko obraca, albo gromadzi w pokosy lub zgarnia w kopice; do skrzyni tej dostaje się siano przez obrót zębów na dolnym walcu i przy pomocy poruszających się ku górze gurtów bez końca; skrzynię otwiera się lub zamyka dźwignią, poruszaną ze siedzenia. Szerokość robocza maszyny wynosi 125 cm, potrzeba siły 2 koni; ciężar 500 kg, a cena 500 K.

A. Oechsle z Neu-Ulm i R. Wolf ze Stahna obok Starbach'u (Saksonia) przedstawili rozmaicie powycinane

z drzewa lub wystancowane z blachy zamknięcia do sznurów z juty dla wiązania snopów zamiast powróseł ze słomy i utrzymują, że robota nimi idzie daleko prędzej, niż powrósełami i koszt jest o wiele mniejszy.

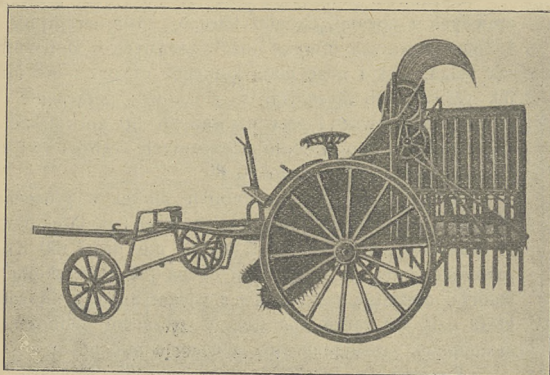


Fig. 36.

Kartoflarki doznały znowu wielu ulepszeń i zmian, głównie w kierunku większej podatności palców motowidła, a więc dla równomiernego i mniejszego pociągu, jako też dla uniknięcia ranienia kartofli. Wyróżnię dwie maszyny, próbujące w odmienne jak dotychczas sposoby rozwiązać jeszcze skuteczniej problemat kartoflarek: Maszyna Keibel'a z Cottbus (fig. 36.) z motowidłem prawie poziomem, biegnącym ponad rusztem za lemieszem; rzuca ono kartofle (i ziemię) za maszynę; ciężar całości 470 kg, zatem około 100 kg. więcej, niż innych kartoflarek, to też 2 pary koni do pociągu konieczne (i z powodu większych strat w mechanizmie). Gerth z Gössnitz umieścił obok lemiesz z odkładnicą jak przy pługu motowidła pionowe w kierunku jazdy od strony bruzdy, odrzuca więc także w tył; maszyna jego ma wagę niewielką, 315 kg, pociąg dwukonny i cenę przystępną, 300 K.

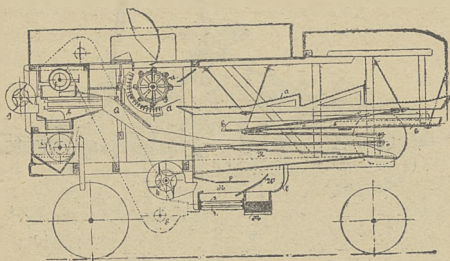


Fig. 37.

Bardzo znaczne ulepszenie wprowadziła do młócarń firma Wilhelm Schulze z Hannoveru, bo zniosła podział wytrząsaczy na kilka klawiszy, a z nim i cały wał kolkowy przy wytrząsaczach, urządzenie niewygodne przez potrzebę doprowadzania smaru do wnętrza maszyny i łatwo się zużywające, powodując dotkliwe straty w sile poruszającej; zastąpiła je konstrukcją łączącą w jedną całość wytrząsacz pojedynczy (fig. 37.) (w jednej sztuce, z budową schodkową dla dłuższego zatrzymania słomy) z dnem poziomem dla powrotnego biegu ziarna i z całą serją zwykle następujących sił zapomocą sprężyn drewnianych w przeciwnych kierunkach przymocowanych tak, że wytrząsacz w całej swojej powierzchni podnosi się u wylotu słomy, a opada od strony bębna od swego normalnego

położenia, dno zaś stale przeciwnie, czyli słoma na wytrząsaczach musi poruszać się ku wylotowi, a ziarno na dnie ku środkowi maszyny; porusza się wszystko za pośrednictwem korby, działającej na jedną ze sprężyn.

Fabryka maszyn z Ochtrup (Westfalja) utrzymuje, że uzyskuje równomierniejszą młóckę w swoich młóczarniach poprzecznych nowem urządzeniem podatności klepiska tak, że może ono być jako stałe, słabo i silniej podatnie nastawione.

Kompilacja młóczarni jako takiej, t. j. maszyny młócej z innymi przyrządami i urządzeniami mechanicznymi, nie mającymi właściwie nie spólnego z młóceniem, idzie coraz dalej z każdym rokiem; coraz więcej centralizuje się obróbkę surowca na jedno miejsce, na jeden obiekt i zbliża się ku sobie coraz bardziej zużycie siły. Ma to swoje dodatnie i ujemne strony, a raczej tym zyskom dodatnim przeciwstawiają się pewne granice, poza które wychodzić nie należy. Oto obecnie firma G. Schultz z Magdeburg'a połączyła prasę do słomy z młóczarnią w jedną sztukę, firma zaś L. Baumann z Lütz (Meklenburg) zaprezentowała młóczarnię „Obotritia“ razem z motorem elektrycznym. Motor elektryczny wraz z opornicą nie waży wiele i ostatecznie można jedno z drugim transportować, ale też taki motor sam już nie może służyć na innym miejscu, dla innego celu. Boją się, że ktoś inny, dla odbiorców, nie posiadających siły elektrycznej, zechce to naśladować i dobuduje motor gazowy do młóczarni, a wreszcie wpadnie na myśl upodobnienia tego garnituru do lokomobil i urządzi młóczarnie-samochody. To jeden „koniec“ młóczarni, na drugim zaś końcu dodają maszynę tak ciężką i tak skomplikowaną, jak prasa do słomy; na razie był jeden lub drugi „dodatek“ razem z młóczarnią, ale za rok może zechce kto wszystko połączyć! Mojem zdaniem należy raczej te objekta różnicować, oddzielać, bo ich właśnie transport powinien być ułatwiony, żeby nie być zmuszonym produkt taki, jak zboże zżęte, rozmieszczone w różnych odległych od siebie miejscach i o znacznej objętości zwozić do garnituru unieruchomionego poprostu przez swój ciężar. Młóczarnia z prasą Schultz'a waży przeszło 60.000 kg. (na 4 kołach), co już jest bardzo uciążliwym do przewożenia.

Przy „Obotritia“ muszę wspomnieć o innej, korzystnej nowości, mianowicie o zastosowaniu jednej wialni z podwójnym wylotem; dobre prowadzenie prądu powietrza nie jest łatwym do wykonania przy podobnym urządzeniu, ale empirją można osiągnąć korzystne rezultaty i oszczędzić niemało siły, które obecnie idą w kilku wialniach na marne. G. Schultz ulepszył znowu swoje prasy przez obniżenie jednego modelu i poprowadzenie zgonin do prasy równią pochyłą bez żadnych elewatorów, zatem bez zużycia siły i przez urządzenie doprowadzania drutów przy aparacie wiążącym do naciągania tak wygodnie, że 1 robotnik ma tylko zawiązywać bez pochylania się i zmęczenia.

Podobnie samoczynne naciąganie drutu lub sznura skonstruowali Bracia Welger (Seehausen, prow. Saska) przy prasie do długiej słomy. Fabryka maszyn Calbe a. S. z Calbe a. S. (prow. saska) zbudowała jako nowość mniejszą (na 10 cetn. met. na godz.) i tańszą (około 3.100 K) prasę dla mniejszych gospodarstw. I. R. Wolf z Magdeburg-Bukau wprowadził różne ulepszenia do swoich pras już i tak solidnie budowanych.

Jeżeli nie ma prasy za młóczarnią, to możemy używać przynajmniej elewatora; z elewatorami nowymi wystąpili G. Osterrieder z Lautrach (Bawarja) i H. Chodan z Po-

znania (zrobione u Łożykowskiego w Kruszwicy); obaj zbudowali te maszyny prawie wyłącznie z żelaza, więc lepsze, składane dla transportu i z kołami do jazdy; pierwszy jednak dodaje 3—4 konny motor benzynowy, czyniąc elewator samoistnym, a więc i do użycia przy zbożu lub sianie, Chodan zaś uzależnia popęd od młóczarni. Elewator Chodana odznacza się jednak wielką wytrzymałością, doskonałą równowagą, lekkością (600 kg. przy wysokości podniesienia $7\frac{1}{2}$ m) i taniością, bo kosztuje około 840 K.

Rentowną nowosć dodała do młóczarni firma F. Rohrer z Neumünster (Schleswig-Holstein), mianowicie samopodawacz z nożem do rozcinania powrośle (stałe osadzone i wystający ponad obracający się ruszt łańcuchowy) tak, że oszczędza się dwóch (jak firma twierdzi) ludzi przy podawaniu; oby tylko naprawdę przecinał ten nóż każde powrośło nie opuszczając żadnego. Wygodny aparat zbudował R. Wolf z Magdeburga w postaci samoczynnej wagi do ziarna w połączeniu z elewatorem pełnych worków na osobnym wózku; bardzo dobre, ale za drogie — około 3300 K! Taniej wypadnie odważyć po dawnemu na osobnej wadze a podnosić na znanym już z poprzednich wystaw wydzwigniem worków Lanz'a, ulepszonym przez Schwager'a z Eisenach (Sachsen-Weimar). Podobny wydzwign worków, ale już osobno poruszany korbą, przedstawił Kriechling & Co. z Lukenau (prov. saska); lekki i tani — 50 K; lepsze, choć trzy razy droższe, jest urządzenie do podnoszenia zapomocą dźwigni i równocześnie jako wózek transportowy, „Praktyczny“ A. Weber'a z Nepperwitz-Wurzen (Saksonja); taki sam i wózek i udźwign, ale znowu korbą poruszany, zato wyżej, bardzo zgrabnie i lekko z rur ciągniętych zbudował H. Schmidt z Peine.

(Dok. nast.)

KORESPONDENCJE.

Tadanie, grudzień 1911.

(W odpowiedzi p. Ostoi-Ostaszewskiemu).

Pan Ostoi-Ostaszewski przypomniał sobie o mnie, niezmiernie mi miło, a odpowiedzi dłużnym nie pozostaję. Z pisma p. Ostoi Ostaszewskiego wybieram po pierwsze ustę: „Biorąc skutki za przyczynę ten i ów wysmarza sobie we własnym tyglu pojęcia, które za dobre ziarno rozsiewa, a szanuje je więcej niż wiedzę — której nie zna“, domyśleć się bowiem muszę, iż odnosi to p. Ostoi-Ostaszewski do postawionego kiedyś w Rolniku twierdzenia przezemnie o skutkach i przyczynie. Pisałem wówczas, że kosć zajęcza jest skutkiem źle zbudowanego stawu — wedle więc mej teorii domorosłej przyczyną jest źle zbudowany staw, skutkiem hasenhaka; przyczyną jest źle zbudowany staw, skutkiem szpat; przyczyną jest źle zbudowana pęcina, skutkiem obrączka i t. d.; krótko: błąd kostny ma uzasadnioną przyczynę powstania w źle zbudowanym członku lub tegoż części. — Naturalnie mówię o regule nie o wyjątkach. — Jaką jest teoria nie domorosła nie wiem, gdyż jej p. Ostoi-Ostaszewski zdradzić nie chce; moja domorosła jest taką, zresztą nie mam prawa nazwać jej moją, teorię tę znajdzie p. Ostoi-Ostaszewski nie tylko w każdym dziele hipologicznem, ale i w życiu codziennie stwierdzoną. Mam nie płonną nadzieję, iż przynajmniej jej rację nie tylko niejeden domorosły, ale wyjątkowo może i któryś z za domem wyrostłych hipologów.

W dalszym ciągu swej pogadanki ostatniej pragnie p. Ostoi-Ostaszewski wschodnio-galicyską maszkarkę chłopską łączyć z anglikiem vollblutem. Myśl godna gwiazdy w brylantach, kwintesencja hipologii nie domorosłej! Moja domorosła powiada mi tu: „Łącząc równe z równem“, więc nie kojarzyć w związek małżeński panny śledzianki z dromedarem, lecz z Wnym śledziem. Pół krwi

arab już chyba raczej zbliżony do włościańskiej pokraki jak anglik vollblut. — Szczęściem, że nie p. Ostoi-Ostaszewski decyduje o chowie w Galicji, bo gdyby tak było, chodziłyby po kraju indywidua końskie, którei by mamy swe pociechy straszły; jak strasza dziś niegrzecznego malca „Maciusiu, kominiarz idzie!“, straszły by wówczas „Maciu! Maciu! idzie koń p. Ostoi-Ostaszewskiego“!

Inna rzecz, że arabomania za wielki wzięła rozmach, stanowczo za daleko się zapędziła. Nie zezwalać dzierzawcom koni angielskich stanowienia cudzych klaczy, rozsiać po wschodniej Galicji wyłącznie araby — za dużo dobrego! Jestem domorosłego zdania, że na każdej stacji ogierów w Galicji wschodniej stać winien przynajmniej jeden Anglik, jeżeli być może vollblut o szerokiej piersi, na krótkich nogach, lub najmniej jeden dobry halblut do stanowienia nie chłopskich pokrak, ale klaczy dostojniejszych. Podobnie jak egzystują komisje ogiery licencjonujące, mogłyby istnieć komisje obywatelskie, które z przedstawionych im corocznie w kilku miejscowościach powiatu klaczy włościańskich, odpowiednie przeznaczałyby dla ogiera Anglika. Myśl nie trudna do wykonania, a sądzę praktyczną.

Po co zawiadamia pan O. O. szeroki ogół czytelników „Rolnika“, że kupiłem w Dyłagówce kilka żrebiczek (wyjątkowo mnie chwali, nie łąje). Sprawa to moja czysto osobista, jaka interesuje mnie i kilku mych przyjaciół, którzy żrebięta Dyłagowskie z przyjemnością oglądali — jednak zawiadamiać o tem ogół, — nie rozumiem.

O mych teoriach dziedziczności odnośnie do Palotasa niewiele mógłbym powiedzieć, albowiem w Dyłagówce Palotasa nie ma; nie widząc ojca, nie jestem w możności osądzić, o ile zalety swe lub wady potomstwu udzielił.

Najzupełniejszą rację ma pan O. O. w twierdzeniu, że sposób wyprowadzania i popierania swych zapatrywań jest rzeczą indywidualną — szczególnie indywidualny bywa sam pan O. O. Na twierdzenie n. p. to a to jest dziedziczne z tego lub owego powodu, stereotypowa jego odpowiedź brzmi: „Jesteś pan nieukiem i hodowcą remont“. I więcej nic!

Józef Bartmański.

Pytania i odpowiedzi.

Pytanie 68. Jak wielka ilość kwasu dopuszczalna jest w wywarze ziemniaczanym ze względu na inwentarz nim karmiony?

Wywar przeze mnie skarmiany pochodzi z zacierów ziemniaczanych. Przycierki drożdżowe zakazane są bakterjami kwasu mlekowego. Kwasowość wywaru w 24 godziny, po jego wygotowaniu czyli w chwili zadawania inwentarzowi wynosi 2.5° według kwasomierza Delbrücka.

Jałówki karmione wywarem tym w ilości 20 liter na sztukę i dobę, zapadają na grude, włos się im jeży, przyjmują paszę niechętnie, sądzę, że nadmiar kwasu w wywarze jest tego przyczyną.

Kellner wprawdzie w „nauce żywienia“ wspomina o szkodliwości kwasów na organizm zwierzęcy, w jakiej jednak ilości — nie podaje.

(Str. 82 i 158 „Zasady nauki żywienia zwierząt domowych“ według dr. Kellnera, przekład dr. Rogozińskiego.

S. I. z L.

Doniesienia kronikarskie.

Walne Zebranie Oddziału tarnopolskiego Towarzystwa Gospodarskiego z dnia 4. grudnia 1911 r. uchwaliło zasadniczo budowę cukrowni na Podolu, jako przedsięwzięcia na udziałach opartego; delegowano pp. hr. Ludwika Koziebrodzkiego i Józefa Mysłowskiego do porozumienia się z innymi Konsorcjami na Podolu, pracującymi nad tym projektem, celem wdrożenia dalszej wspólnej akcji.

Naukowe kursa dla praktycznych gospodarzy, posiadających teoretyczne wykształcenie, urządzane od 18 lat co drugi rok przez grono profesorów c. k. Akademii rolniczej, odbędą się

z urządzanymi w czasie ich trwania odczytami, doświadczeniami, wycieczkami i dyskusjami, w dniach 12. do 17. lutego 1912. Kursa przez naukowe omawianie wybitnie praktycznych kwestji żywotnych jak również przez swą celową organizację zyskały w kołach praktycznych gospodarzy tak licznych zwolenników, że w ostatnich latach sale wykładowe Akademji rolniczej nie mogły pomieścić wszystkich uczestników. Należy więc wcześniej zgłaszać się do rektoratu. Program szczegółowy zostanie później ogłoszony.

NADEŚLANE.

Ziemiannik potrzebuje gotówki. Powinien dlatego starać się o podniesienie i pomnożenie dochodów z gospodarstwa mlecznego i tuczenia bydła. Codzienne dodawanie „Vaccinu“ do karmy, pomnaża wydajność mleka, polepsza jakość jego i utrzymuje bydło zawsze przy zdrowiu. U tak karmionego bydła nie pokaże się żadna choroba, za co przyjmujemy wszelką gwarancję.

Kto chce mieć tłuste zdrowe świnie i o trzy miesiące prędzej wykarmione, niechaj dodaje naszego „Suillinu“ do karmy codziennej. Oszczędza tym sposobem karmę trzymiesięczną. Świnie karmione Suilinem nigdy chorować nie będą, i to możemy z całą gotowością zagwarantować.

670c (3-3)

Cena 1 paczki Vaccinu K — 60 hal.

5 kg	K	6 — hal.
1 paczki Suillinu „	—	60 „
5 kg.	„	6 — „

Próbki i zamówienia przyjmuje: Arcs. Dostawca nadw.
Mr. T. Paraskowicz, Wiedeń VI., Mariahilferstrasse 55/R.

Sprostowanie omyłek druku.

W korespondencji hr. Jul. Tarnowskiego z Byszowa w N-rze 51 „Rolnika“ zaszła ważna omyłka druku: Ustęp drugi ma brzmieć w sprostowaniu jak następuje:

Dawniej 12 skrzyń kartofli (*plukanych*) dawało 720 litrów spirytusu a 90° Tralesa (a nie 720 litrów a 90° spirytusu), dzisiaj 6 skrzyń kartofli (*nieplukanych*) daje 700 litrów spirytusu a 90° Tralesa (a nie: 700 litrów a 90° spirytusu).

Dzisiaj hr. Jul. Tarnowski uzupełnia swą korespondencję następującymi słowami: Kartofle nżyte do drożdży muszą być osobno plukane i gotowane, gdyż brane z zacierni jak to zwykle bywa, są do niczego. Robota dojrziała, która schodzi z kadzi fermentacyjnych na kocioł odpędowy, odrabia zawsze na 2° *nigdy na więcej.*

Red.

Z działalności Towarzystwa.

Z KOMITETU.

Inspektor Janowski wyjeżdżał w miesiącu listopadzie i grudniu b. r. do Kamionki, Rzesny polskiej, Jaworowa, Tartakowa — celem udzielenia porady fachowej przy zagospodarowaniu kultur pastewnych.

Inspektor Lichański wyjeżdżał w miesiącu listopadzie i grudniu b. r. do Doliny, Odenicy, Kamionki wołoskiej, Brzuchowic, Zawadowa, Hołoska, Sieniawy, Albigowej, Klimkówki, Kołomyi, Śniatyna, Pikułowic, Ś-ty Józef, Ś-ty Stanisław, Hrusna celem udzielenia porady fachowej i w sprawie zakładania sadów wzorowych. Nadto wziął udział jako delegat Komitetu w walnym zgromadzeniu Austr. T wa Pomologów we Wiedniu.

Inspektor Fedorowicz wyjeżdżał w miesiącu grudniu do Buska, Lanerówki, celem lustracji obór.

Inspektor Bzowski wyjeżdżał w miesiącu listopadzie i grudniu b. r. do Dydiatycz, Dobrzan, Podhorzec, Piechowa, Bachowa, Stubna, Hruszowic, Kobylnicy, Łubowa, Oczewy, Skolego, celem lustracji obór zarodowych. Nadto wyjeżdżał do Bychawy (Król. polskie) w celu oglądnięcia tamtejszego materiału hodowlanego, a mianowicie świń.

Sekretarz Myszkowski wyjeżdżał w miesiącu listopadzie i grudniu b. r. do Żuklina, Krzczowic, Urzejowic, Sielerza, Stubienka, Trześniowa, Bażanówki, Posady Sanocekiej, Zarszyna i Lubienia, celem lustracji obór zarodowych i buhaji stacyjnych.

Weterynarz Krüger wyjeżdżał w miesiącu listopadzie i grudniu b. r. do Borynicz, Zagwoździa, Ubinia,

Łowczyc, Horodyszcza, Danileza, Wierczan, Leśniowic, Artasowa, Bukaczowic, celem lustracji chlewni centralnych i udzielenia porady fachowej. Nadto przeszczepił obórę zarodową w Myszkowicach.

Adjunkt Przybyła wyjeżdżał w miesiącu listopadzie i grudniu b. r. do Dziewiątnik, Horodyszcza, Dobrzan, Wieczorek, Perespy, Żabna, Ulchówka, Tarnoszyna, Dobrosina, Stubna, Kalnikowa, Kobylnicy, Krasiczyna, celem przeprowadzenia superkontroli mleczności.

Instruktor mleczarstwa Zakrzewski wyjeżdżał w miesiącu listopadzie i grudniu b. r. do Kulik, Prus i Wołkowa, celem wygłoszenia odczytów z zakresu obchożenia się z mlekiem i o hodowli bydła.

Z ODDZIAŁÓW

Walne zebranie Oddziału pokuckiego Towarzystwa gospodarskiego odbędzie się dnia 29. grudnia 1911 o godzinie 2-giej popołudniu w Kołomyjach w sali Rady powiatowej. **Porządek dzienny:** I. Odczytanie protokołu z ostatniego Walnego zebrania. II. Sprawozdanie z czynności Oddziału za rok 1911. III. Zamknięcie rachunków za rok 1911. IV. Preliminarz na rok 1912. V. Wybór delegatów na Radę Ogólną c. k. galic. Towarzystwa gospodarskiego. VI. Wybór Komisji szkodującej. VII. Przyjęcie nowych członków. VIII. Wykład o sadownictwie inspektora W-P. Lichańskiego. IX. Próba rozpryskiwaczy — Apollo i Ceres przez delegata Związku agronomów ze Lwowa.

OGŁOSZENIA WŁADZ.

Intendantura 16 korpusu zakupi (ogł. l: 10970) dla Mutkowi 1200 q, a dla Teodo 5600 q owsa. — Oferty do 29. grudnia 1911 do komendy korpusu w Raguzie.

Wiadomości handlowe.

Sprawozdanie Izby handlowej i przemysłowej we Lwowie.

Cena za 50 kg. w koronach bez opłaty akcyzowej. Od 11/XII 1911 do 17/XII 1911. Pszenica 11-40—11-60; Żyto 9-25—9-50; Jęczmień brow. 8-60—8-25, past. 8-00—8-50; Owies zosłor. 0-00—0-00; Owies teg. 8-50 do 8-75; Kukurudza 0-00—6-60, Groch do got. 11-75—13-50, bobik 8-50 do 8-75, Wyka 9-25—10-25, Żubin gal. 0-00—0-00, Rzepak zimowy 14-50—15-00, let. tegor. 0-00—0-00, Chmiel teg. 3-40—3-60, Koniczyna czerwona 78-00—86-00, biała 101-00—111-00, szwedzka 76-00—90-00, Tymolka 70-00—80-00, Siano lepszej jakości 3-50—3-70, gorszej 3-20 do 3-35, otawa 2-70—3-10, Stęno z koniczyny 3-80—4-20, słoma okłotowa 3-00—3-10, mierzwiasta 2-40—2-60, kartofle jadalne (całe wag. 10-000 kg.) 0-00—0-00, Kartofle gorzeln. za 1^o skrobi (całe wag. 10-000 kg.) 0-00—0-00. Nafta zwykła 15-50—16-50, salonowa 17-50 do 18-50. Ropa borysławska (100 kg.) loco stacja Borysław 3-99—4-02. Drzewo opałowe twarde, w całych wag. po 10-000 kg. (I kl.) 1-98—1-98, drzewo opałowe twarde w całych wag. po 10-000 kg. (II kl.) 1-88—1-88. Otręby pszenne 12-50—13-50, otręby żytnie 13-00—13-50. Mięso wołowe przednie w ćwiartkach loco rzeźnia 1-60—1-70, mięso cielęc. loco rzeźnia (en gros) 1-70—1-80, wieprzowina loco rzeźnia (engros) 1-10 do 1-20. Spirytus konyntentowy 69-50—70-50, ekskontyngentowy 49-50 do 50-50.

Sprawozdanie Tarnopolskie z dnia 15. grudnia 1911.

Ceny podane w koronach, za 50 kg. loco Tarnopol.

Pszenica 11-50—11-75, Żyto 9-25—9-50, Jęczmień browarniany 8-00—8-50, Groch i Victoria 12-00—13-50, Groch zwykły 10-00—11-00, Owies 7-75—8-25, Hreczka 7-50—7-80, Wyka 10-00—10-50, Koniczyna czerwona 85-00—95-00, koniczyna biała 100-00—150-00. Spirytus paritas za 50 litrów: 27-50—30-00, nadkontyngent 19-50—21-00. Usposobienie spokojne.

Wiedeńska roln. giełda zbożowa z dnia 19. grudnia 1911.

Ceny w koronach za 50 kg.

Pszenica cisańska nowa (79—82 kg.) 12-45—12-80; banatka nowa (79—81) 12-25—12-55; z okolicy Raby i Wieselburgu nowa (76—78 kg.) 00-00—00-00; słowacka nowa (78—81 kg.) 09-00—00-00; południowa nowa (78—81 kg.) 11-90—12-20; rumuńska (78—80 kg.) 00-00—00-00; rosyjska (77—81 kg.) 00-00—00-00; dolno-austr. (90—90 kg.) 00-00 do 00-00.

Żyto słowackie nowe (72-75 kg.) 10-60—10-80; pszeńskie nowe (72-76 kg.) 10-60—10-80; austriackie nowe (72—76 kg.) 10-55—10-80.

Jęczmień morawski loco stacje 10-75—11-50; słowacki loco stacje 9-40—10-75; z okolicy Raby i Wieselburgu (loco stacje) 9-60—10-00, cisański (loco stacje) 0-00—0-00, pastewny 9-15—9-50, browarniany 9-75—10-00.

Owies węgierski I. sorty 10-45—10-80; prima 10-35—10-60, średni 10-10—10-40, czeski, morawski i niższo-austriacki 0-00—0-00.

Słoma (prasowana, pszeniczna) 2-20—2-30; (żytnia) 2-35—2-45 jęczmień) 2-60—3-00; (owsiana) 2-80—3-00, (żytnia wiąz.) 3-35—3-50. Makuchy (rzepakowe) 8-25—9-00; (lmane) 11-25—11-75.

Grys (pszenany drobny) 7-35—7-50; (grubszy) 7-50—7-70; (żytni) 7-75—7-90.

Siano z 1/1612. (prasowane, węgierskie, kwaśne) 3-00—3-10 (półstodkie) 3-50—3-75; (stodkie 3-80—4-10, morawskie (półstodkie) 0-00—0-00, niższo-austriackie, półstodkie) 3-75—4-00; (stodkie) 4-25—4-50.

Ceny zboża na giełdzie w Budapeszczy.

Dnia 19. grudnia 1911, towar prima w koronach za 20 kg.

Pszenica (81 kg.) 23-75—24-00; Żyto nowe 20-00—20-20; Jęczmień pastewny nowy 18-90—19-30; Owies nowy 19-50—19-70.

Z targów na bydło.

Lwów, dnia 20. grudnia 1911. Na targ dzisiejszy spędzono wółw 59, buhaji 10, krów 32 razem bydła rogatego 101 sztuk, jałowka 66, cieląt 127, owiec i kóz 0, nierogacizny 126, razem 410. Woly z paszy płacono od 94—100, woly chude 00—00, buhaje 86—92, krowy 88—92, jałowka 78—92, cielęta 86—120, nierogacizny 88—102. Płacono za sztukę: woly opasowe 420—650, woly chude 300—400, buhaje 410—670, krowy 260—390, jałowka 120—350, cielęta 28—73, nierogacizny 92—133.

Kraków dnia 15-go grudnia 1911. Z miejskiej centralnej targowicy na bydło w Krakowie. Na targ dzisiejszy spędzono bydła rogatego 320, cieląt 252, owiec i kóz 0, nierogacizny 422, razem 994 zwierząt. Płacono za 1 q żywej wagi: buhaje 68—94, woly z paszy 39—101, krowy 00—00, jałowki 00—00, cielęta 000—000, nierogacizne tuczna 72—110, nierogacizna bitej wagi od 120—140. Z zakupionych na oko płacono za sztukę: buhaje 106—400, woly z paszy 250—450, krowy 170—350, jałowki 70—226, cielęta 28—70, owce i kozy 00—00. Ze spędzonych na targ zwierząt sprzedano na miejscową konsumpcję 885, na konsumpcję innych gmin kraju 99, na eksport za granicę

kraju bydła rogatego 000 sztuk, na eksport za granicę kraju nierogacizny sztuk 00.

Kraków, dnia 19. grudnia 1911. Z miejskiej centralnej targowicy na bydło w Krakowie. Na targ dzisiejszy spędzono bydła rogatego 117, cieląt 221, owiec i kóz 0, nierogacizny 445, — razem 783 zwierząt. Płacono za 1 q żywej wagi buhaje 78—100, woly z paszy z Wiednia pochodzenia węgierski 00—000, czeskiego 00—000, pochodzenia fut.(krajowa) 74—98, krowy 71—81, jałowki 00—00, cielęta 00—00, nierogacizna tuczna 09—000, nierogacizna bitej wagi od 120—142. Z zakupionych na oko płacono za sztukę: buhaje 100—300, woly z paszy 295—600, krowy 138—370, jałowki 60—170, cielęta 22—70, owce i kozy 00—00. Ze spędzonych na targ zwierząt sprzedano na miejscową konsumpcję 763, na konsumpcję innych gmin kraju 15 bydła, 000 cieląt i owiec na eksport za granicę kraju bydła rogatego 0 sztuk, na eksport za granicę kraju nierogacizny 00 sztuk.

Targ bydła w Pradze.

Ceny w koronach za 100 kg. wagi żywej.

Targ mięsny z dnia 14-go grudnia 1911. Ceny w halerczach za 1 kg. martwej wagi. Sprzedano 47 sztuk owiec od 1-00—1-48, 209 sztuk cieląt od 1-40—1-68, wyjątkowo 1-76 (z potrąceniem 7—10 kg), na sznycę; 4-860 kg. mięsa wieprzowego, a to z czeskich świni od 132—148, galicyjskich 136—146, 23-300 kg. mięsa, a mianowicie: wołowego: przednie 132—152, tyłne 148—176, z buhajów: przednie 128—148, tyłne 132—156, z krów: przednie 104—116, tyłne 124—140, mięso z jednorocznych byczków i jałowek: przednie 123—140, tyłne 132—156. Przebieg targu pośredni.

Targ mięsny z 18-go grudnia 1911. Ceny w hal. za 1 kg. martwej wagi. Sprzedano 133 sztuki owiec od 1-16—1-56, 279 sztuk cieląt od 1-20—1-36, wyjątkowo 1-68 K. — z potrąceniem 7—10 kg. na sznycę; 5-720 kg. mięsa wieprzowego, a to z czeskich świni od 120—149, galicyjskich 136—146, 19-755 kg. mięsa, a mianowicie: wołowego: przednie 128—144, tyłne 132—160, z buhajów: przednie 136—146, tyłne 134—148, z krów: przednie 104—114, tyłne 128—140, mięso z jednorocznych byczków i jałowek: przednie 116—126, tyłne 120—130. Przebieg targu pośredni.

Sprawozdanie targowe z dnia 13. grudnia 1911. — Spędz. bydła rogatego wyniosł ogółem 396 sztuk, a w szczególności 322 czeskiego, 14 galicyjskiego, 00 węgierskiego, 00 bawolów. Za bydło czeskie płacono: woly od 0-80—1-06, prima od 1-07—1-12, wyjątkowo 1-11—1-15, buhaje od 0-84—1-07, krowy od 0-18—1-04; bydło galicyjskie: woly od 0-00—0-92, buhaje od 0-94—1-02, krowy od 0-00—0-84; młode jednoroczne woly i jałowki od 0-00—0-00; za sztukę bydła chudego od 0-00—0-00, bawoły 0-00—0-00; bydło węgierskie: woly 0-00—0-00, buhaje 0-00—0-00, krowy 0-00—0-00, bawoły 0-00—0-00; nierogacizna z pochodzenia galicyjskiego (bez frachtu) od 0-00—0-00. Przebieg targu był pośredni. Nie sprzedano sztuk 21

Targ bydła w Morawskiej-Ostrawie dnia 6. grudnia 1911.

Ceny w koronach za 100 kg. żywej wagi. — Spędz. wyniosł 1058 sztuk bydła opasowego, a mianowicie: 20 bydła młodego, 46 buhajów, 178 wółw, 172 krów, 00 bawolów, 50 cieląt, 520 świni, 81 owiec. Sprzedano dla Morawskiej-Ostrawy 247 a na zewnątrz 760, płacono za: bydło młode 43—80, buhaje 88—104, woly 80—106, krowy 80—102, bawoły 00—00, cielęta 83—103, świni: 80—120, owce 000—0-00. Nie sprzedano 51 sztuk.

Sprawozdanie targowe firmy Lipmann Immerglück i Synowie dom komisowy dla sprzedaży bydła. Grzegorzki i Morawska Ostrawa. Centralna targowica bydła Grzegorzki, d. 15. grudnia 1911, koło Krakowa. Spędz. bydła opasowego: przystąpiło 89 sztuk wółw, 99 buhaji, 132 krów. Razem 820 sztuk bydła. Targ mało ożywiony. Płacono za 100 kg. żywej wagi za woly 98—90, krowy 88—80 buhaje 100—90.

Morawska Ostrawa, dnia 13. grudnia 1911 wystawiono na sprzedaż 31 wagonów bydła rogatego. Targ nie zmieniony.

Ceny produktów ogrodowych we Lwowie.

Sprawozdanie insp. sadownictwa przy Komitecie c. k. galic. Tow. gospodarskiego z dnia 18/12 1911. Kapusta biała (kopa) 0-00—3-00, czerwona (kopa) 4-00—5-50, włoska (kopa) 4-00—5-50, Kalafior (sztuka) hal. 0-30—0-50, kalerepa (sztuka) 0-0—0-4, marchew (100 kg) kor. 0-00—5-50, pietruszka (100 kg) 6-00—7-50, buraki ćwik (100 kg) 6-00—6-50, karpiele (100 kg) 3-00—3-00, rzodkiewka (wiązka) hal 0-05, seler (sztuka) 0-10—0-15, pory (wiązka) 0-0, chrzan (100 kg) 12-00, cebula (100 kg) 16-00—20-00, czosnek (100 kg) 24-00—24-00, sałata (sztuka) hal. 0-10, szpinak (garska) 0-50, pomidory (1 kg.) 0-00—1-20, jabłka stołowe (100 kg) kor. 70-00—80-00, jabłka kuchenne (100 kg) 3-00—50-50, gruski stołowe (100 kg) 30-00—100-00, kuchenne (100 kg) 40-00—00-00.

Ceny giełdowe masła w Wiedniu dnia 14. grudnia 1911.

Za 1 kg. płacono w koronach: I. (deserowe prima) 3-40—3-50, II. (deserowe secunda) 0-00—0-00; III. (stołowe) 2-90—3-00; IV. kuchenne lepsze) 2-40—2-50; V. (kuchenne gorze) 0-00—0-00.

Konie



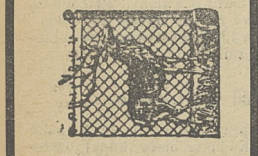
650 (7-6)

zachowują i w śmie na
szklich drogach całą swą
zdolność do pracy dzięki
Leonharda
oryginalnego-Hocylom
z marką
Oryginalne-Hocyle są uz. one
jako dobre i najtansze w u-
życiu

Administrator większych
majątków
w wieku żonaty, bezdziet-
ny, z egzaminem lasowym, tegi
rachimistrz i reprezentant wia-
ściociela — zmieni z wiosną 1912
posadę, lub weźmie dzierżawę
około 600 morgów — Wyżej
stawia ludkie traktowanie jak
wysokie wynagrodzenie. E. K.
Krowica poste restante.
665 (4-4)

Od 1. lutego r. 1912 po-
trzebny jest
rutynowany, energiczny ekonom,
z dobrymi śladkami i pole-
ceniami. Zgłoszenia przyjmuje:
Zarząd dóbr suchodół p. Plusia-
tych Podania nieuwzględniane
pozostają bez odpowiedzi
677 (1-3)

OGRODZENIA, SIATKI DRUCIANE,
RAFY i SITA
różnorodnie, utrzymuje zawsze na składzie i po-
leca po cenach nader niskich jedynie specjalny
magazyn
I. KONRAD nast. E. STARK
Lwów, Karola Ludwika 35, w Pasażu Fellerów
Cenniki wysyłam darmo i opłatnie.



Zarząd dóbr Rudki, stacja i poczta w miejscu, ma do zbycia 6-mie-
siężne knurki rasy wielkie Yorkshiry, po rodzicach z Ang-
liji importowanych. 618 (11-12)

Fachowiec znany w świecie czeskich rolników, 25-letni, (pisarz)
szuka od 1. lub 15. stycznia 1912 posady jako adiunkt
lub kierownik. Posiada jak najlepsze świadectwa, 3 lata intensywnej
praktyki u światowych firm. Mówi po czesku i niemiecku, a dostatecz-
nie po polsku i rusku. Zgłoszenia pod: „2 miesiące na próbę“ w temże
czasopiśmie. 683 (2-3)

Pszenicę zatrutą na myszy poleca
licząc za 1 kg. 1 kor., przy 100 kg. 80 K. 624 (11-20)
Wydaje się za zezwoleniem odnośnej władzy.

**NASIENIE KONICZYNY
CZERWONEJ**

najprzedniejszej jakości,
atestowane
absolutnie wolne od koniczki
i chwastów szkodliwych,
z gwarancją za pochodzenie,
czystość i siłę kiełkowania,
na podstawie listu gwarancyjnego
Krajowej Stacji botanicz. rolniczej
polskiej
po możliwie najniższych cenach!

**DOM ROLNICZY
ERNEST BAHLSEN
W KRAKOWIE.**

Opróbkowane specjalne oferty przedsięwzięcia
na żądanie odwrotną pocztą.

679 (3-3)

Poszukuje od 1. lipca 1912 lub później **dzierżawy** majątku ziem-
skiego od 300 do 400 morgów, bez łąk z inwentarzem,
albo większego z inwentarzem Zgłoszenia poste restante S. R. Ty-
czak. 681 (2-2)

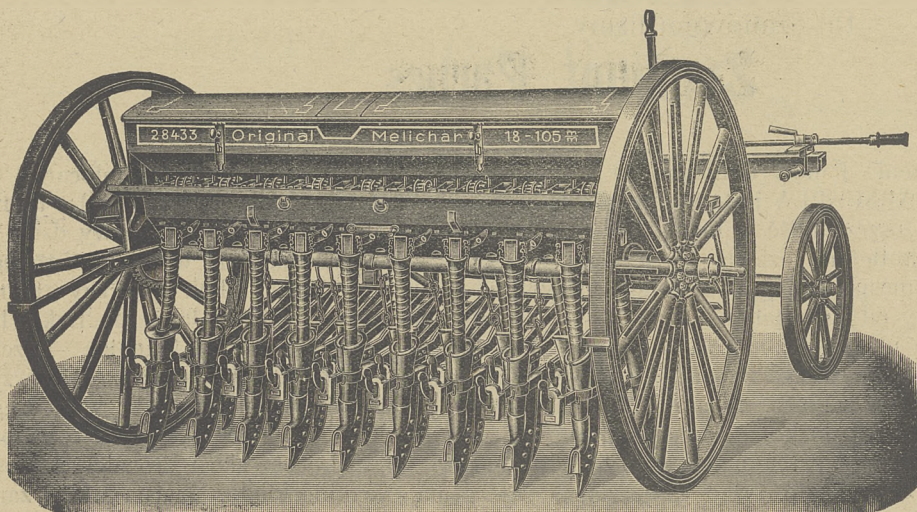
Dzierżawa. Folwark w górskiej okolicy, 78 ha roli, 54 ha łąk,
170 ha połonny do wydzierżawienia od 1. kwietnia
1912 Bliższa wiadomość u właściciela: Marjana Tarnowskiego, w Tar-
nowie. 673 (3-5)

Agronom, kawaler, Polak, lat 27, z ukończoną szkołą rolniczą,
z wyższym kursem mleczarskim i z przeszło 8-letnią
praktyką w większych majątkach, poszukuje posady po kawalersku
lub na ordynarję od 1. stycznia 1912. Łaskawe zgłoszenia nadsyłać
proszę pod: M. O. post. rest. Stare-siofio 674 (3-3)

1000 marek

jako pierwszą nagrodę
przyznało jury Towarzystwa rolniczego w Berlinie
firmie

Fr. Melichar w Brandysie (Czechy)



Do rozpisanego w roku bieżącym przez Towarzystwo rolnicze w Berlinie konkursu i próby siewników stanęło 108 fabryk niemieckich, austriackich, angielskich i amerykańskich.

Jury uznało siewnik Fr. Melichara z nowym, ulepszonym aparatem tyżeczkowym
za najlepszy

i przyznało tej firmie najwyższą nagrodę
1000 marek w gotówce.

96 (21—26)

Jeneralna Reprezentacya

„Agraria“ ADAM KAMIŃSKI

Lwów, Gródecka 25.

List Wgo Kazimierza Śmiałowskiego

w Bródku

do firmy **ZYGMUNT PARNES** we Lwowie

w sprawie

parowych garniturów młocarnianych angielskich

fabryki

MARSHALL, SONS & Co. Ltd. w Gainsborough.

Do Szanownej firmy

684 (2-3)

Zygmunt Parnes

we Lwowie.

Na życzenie Panów donoszę, że z dostarczonej mi 6 HP lokomobili i młocarni o szerokości 48" MARSHALLA jestem zupełnie zadowolony. Jedną z najważniejszych zalet tej maszyny jest znaczna oszczędność w opale. Jeżeli bowiem lokomobila pracuje bez przerwy dzień po dniu i woda w kotle nie oziębia się w ciągu nocy, to zużywała maszyna w ciągu dłuższego dnia w sierpniu niespełna 3½ ctm. węgla, oczywiście jednak dobrego. Chód maszyny równy i zupełnie wolny od klekotania i łoskotu, tak, że słycać tyl o uderzenia pary na tłok i huczenie bębna. Cała maszyna zbudowana silnie z doskonałego materiału, co na oko już — szczególnie przy młocarni zauważyć można. Czyszczenie zboża przy moim potrójnie czyszczącym przyrządzie jest wprost bez zarzutu. Stosunek ziarna celnego do średniego da się wedle woli uregulować i zboże może być doskonale odczyszczone bez młynkowania po młocce. W tym roku przy zrosniętej pszenicy — przekonałem się, że tylko bardzo mały procent ziarn zrosniętych dostaje się do celnego zboża i to tylko takie ziarna, które mają krótkie kielki. Ziarna silniej zrosnięte, więc z długimi kielkami, oddała maszyna osobno i to — można powiedzieć — najzupełniej. Ilość omłotu zupełnie odpowiednia, trudno tu jednak stawiać jakieś stałe granice, gdyż ilość omłotu zależy od wielkości snopa, od zawartości ziarna w snopie, od długości słomy, dalej od umiejętności podających zboże, od ilości ludzi użytych, lub elewatora, wreszcie od umiejętnego palenia i utrzymania pary. — W sierpniu młóciłem przeszło 200 kóp pszenicy średniego snopa z czego ziarna omłócono 164 ctm., słoma jednak nie była zbyt długa. — Smarowanie wszędzie umożliwiające, gdyż łożyska są łatwo dostępne, a zaoszczędzanie smarów jest możliwie wielkie, gdyż prawie wszystkie osie biegną w panewkach pierścieniowych, a przy tym systemie strata smarów jest wykluczona. — Szczególnie pomysłowem jest smarowanie cylindra, które wykonuje automatycznie na kotle umieszczona pompka, dostarczająca ustawicznie oliwę. — Trzeba więc tylko do wazy nalać oliwy, a że waza ze szkła, więc ciągle ją widać i niepodobna prawie, żeby obsługujący zapomniał ją napęlnić. — Zużycie wody b. małe. Dowożenie małą beczką — jednym koniem zupełnie wystarcza.

Wymłacanie zboża dokładne i sposób ustawienia tarczy do bębna dobrze obmyślany. — Jest bowiem zastosowana podziałka, a więc przy uwadze niemożliwym jest złe, czyli nierówne ustawienie tarczy do bębna, co jest bardzo ważne.

Wszystkie dodatki do lokomobili i młocarni, jak: klucze, młotki, spinaczki do kół, kliny wreszcie pasy itd. wszystko w doskonałym wykonaniu i gatunku.

Nadmienię jeszcze, że z wielu ust słycałem słowa prawdziwego uznania dla maszyn Marshallowskich.

Z poważaniem

K. Śmiałowski.

CENNIK

**nasion, nawozów sztucznych, maszyn rolniczych, węgla kamiennego
i innych artykułów gospodarskich**

ODDZIAŁU HANDLOWEGO

c. k. galicyjskiego Towarzystwa gospodarskiego

we Lwowie ul. Karola Ludwika 3.

Adres telegraficzny: Agricola.

Wiosna 1911.

Znaczne ożywienie się w ostatnich czasach przemysłu metalurgicznego w Europie, przysparzające surowego materiału a tem samym umożliwiające wzrost produkcji mączki żuźlowej Thomasa spowodować musiało obniżkę ceny tego środka nawozowego. — Dzięki więc tej okoliczności kartel fabryk mączki żuźlowej Thomasa oznaczył jako obowiązujące na pierwsze półrocze b. r. dla Galicji ceny: $36\frac{3}{4}$ h za 1% kwasu fosforowego ogółem a $41\frac{1}{4}$ hal. za 1% kwasu fosforowego rozpuszczalnego w kwasie cytrynowym loco wagon stacye graniczne: Oświęcim, Mysłowice, lub Dziedzice.

Na drugie półrocze począwszy od 1. lipca b. r. ceny powyższe podniosą się o $\frac{1}{2}$ h na 1% kwasu fosforowego a więc wynosić będą $37\frac{1}{4}$ h i $41\frac{3}{4}$ h.

Obniżka ceny wynosi zatem w porównaniu z ceną roku zeszłego $\frac{3}{4}$ h na 1% kwasu fosforowego.

Inaczej natomiast przedstawia się sprawa z dostawą superfosfatów. Syndykat kartelowy bowiem zdoławszy porozumieć się ostatecznie z temi fabrykami które dotąd na własną rękę działały, podniósł cenę o 1 h na 1% kwasu fosforowego w superfosfacie mineralnym, o 3 h za 1% kwasu fosforowego w superfosfacie kostnym, a o 10 h za 1% azotu w superfosfacie amoniakalnym.

Również skutkiem odnowienia kartelu przez właścicieli kopalni saletry chilijskiej, cena tego nawozu sztucznego, chociaż nadal podlega bezustannym

wachaniom zawisłym od ukształtowania się importu i od pobytu, zdradza tendencję zwykłą, podobnie jak siarkan amonowy. Ceny innych środków nawozowych pozostały niezmienione.

Przechodząc do nasion stwierdzić niestety musimy, iż ceny przeważnej części nasion roślin pastewnych i w ogólności jarych są znacznie wyższe od normalnych a niektórych nasion wprost dawno niebывałe.

Odnosi się to przedewszystkiem do koniczyzny białej i tymotki, których to nasion nabycie wprost u producentów nawet za tak wysokie obecnie płacone ceny stało się prawie niemożliwym, bo wszystkie zapasy zostały przez handlarzy wykupione na eksport nawet do Ameryki, która w tym roku zamiast importować do Europy jak w latach ubiegłych, w bieżącym roku wywozi z niej wielkie ilości niektórych nasion, potęgując zapotrzebowanie, idące w parze ze wzrostem popytu powodującego z natury rzeczy podwyższenie cen. Również łatwym zbytem cieszy się nasienie koniczyzny czerwonej z powodu nieurodzaju w Niemczech i prawie we wszystkich krajach Austrii, nie biorąc w rachubę produkcji węgierskiej zanieczyszczonej grubą kanianką i nie znajdujące skutkiem tego chętnych nabywców na targach europejskich. Jedynie Francya i Włochy miały zbiory dobre a Rosya średnie. Ponieważ jednak cena nasienia francuskiego i włoskiego jest stosunkowo

niższą od notowań rosyjskich i galicyjskich, są dążenia zapewnienia zbytu w naszym kraju dla tych nasion, przed czem uważamy sobie za obowiązek przestrzedz. Nasiona bowiem proveniencji francuskiej i włoskiej nie tylko że nie nadają się do naszego klimatu ale ponadto grożą podobnie jak nasienie węgierskie zawleczeniem kianianki grubej nie dającej się oddzielić na żadnej maszynie. Według wszelkiego prawdopodobieństwa cena nasienia konieczny czerwonej podniesie się, w obec czego wcześniejsze-zakupno jest wskazane.

Uwidocznionych w niniejszym cenniku nasion zboża jarego ze sławnej szwedzkiej hodowli w Svalöf nieutrzymujemy na składzie we Lwowie lecz dostarczamy je wprost z miejsca produkcji. Ponieważ transport tych nasion trwa około 20 dni przeto wcześniejsze nadesłanie nam zamówienia o ile możliwości do dnia 20. lutego b. r. jest koniecznem zwłaszcza, iż przy zbiorowej wysyłce, o ile osiągnie ona określonej granicy, uzyskać można cenę niższą.

Mówiąc o nasionach nie możemy wstrzymać się od uwagi na temat porównania naszego cennika z cennikami firm konkurencyjnych.

Porównanie takie wtedy tylko może być miarodajne o ile firma konkurencyjna określa w cenniku dokładnie a więc cyfrowo procent czystości i siły kiełkowania poszczególnych nasion. Określenie bowiem jakości nasienia przez względny wyraz „d o b r o w e“ lub ogólnikowe powołanie się na normy stacyi

botanicznej nie jest wystarczająca, zważywszy, iż normy te regulują minimalną wartość użytkową jaką od każdego poszczególnego dobrego nasienia wymagać należy, podczas gdy w handlu przychodzą jeszcze nasiona lepsze lub najlepsze wykazujące częstokroć znacznie wyższą, ponad normy stacyi wartość użytkową uprawniającą także do żądania wyższych cen, jakie za takie nasiona się płaci.

W dziale maszyn rolniczych dostarczamy wszelkie do gospodarstwa rolnego potrzebne maszyny i narzędzia rolnicze o wypróbowanej jakości i z pierwszorzędných fabryk. Tym sposobem chronimy naszych odbiorców od przykrego zawodu połączonego częstokroć z dotkliwymi stratami przez zakupno maszyn u agentów.

Jako pożądaną nowość polecić możemy ulepszonego systemu Melotta wirówki do mleka „Per-soons“.

Dalecy od krzykliwej reklamy stwierdzamy, że wirówki te istotnie na rozpowszechnienie zasługują i żywimy nadzieję, że zdołają one zdobyć sobie wkrótce w naszym kraju należyte uznanie.

Odnowiwszy na bieżący rok układy tylko z kopalniami wydobywającymi pierwszej jakości węgiel, dla ułatwienia wyboru przy zamówieniu, polecamy na podstawie zdobytego doświadczenia, do użytku w gorzelniach i fabrykach węgiel z kopalni „Hohenzollern“ a do domowego użytku węgiel z kopalni „Gotthard“ i Wolfgang“.

Lwów, w styczniu 1911.

Dyrekeya Oddziału handlowego.

Mikuszewski.

Dr. Mars.

CENNIK NASION.

% czystości	% sily kielekowania	Nazwa nasienia	Wysiew na morg w kg.	Cena za 100 kg.	
				K	h.
Koniczyny:					
97	90	Koniczyna czerwona rosyjska (<i>Trifolium pratense</i>) w workach przez Stację botaniczno-rolniczą plom- bowanych i atestowanych	9—14	187	—
97	90	Koniczyna czerwona krajowa jak wyżej	8—10	180	—
96	78	Koniczyna biała (<i>Trifolium repens</i>)	5—6	250	—
97	96	Koniczyna szwedzka (<i>Trifolium hybridum</i>) najprzedniejsza	6—9	210	—
92	90	Komonica różkowata (<i>Lotus corniculatus</i>)	9—14	260	—
90	90	„ błotna („ <i>uliginosus</i>)	9—14	580	—
—	—	Esparceta (<i>Onobrychis sativa</i>)	104—130	38	—
96	94	Lucerna oryginalna francuska (<i>Medicago sativa</i>)	14—20	240	—
95	95	„ chmielowa (<i>Medicago lupulina</i>)	12—17	140	—
90	90	Inkarnatka (<i>Trifolium incarnatum</i>)	—	135	—
98	90	Przelot (<i>Anthyllis vulneraria</i>)	9—14	180	—
94	80	Seradela (<i>Ornithopus sativa</i>)	20	40	—
Trawy:					
97	95	Tymotka (<i>Phleum pratense</i>)	6—10	105	—
95	85	Rajgras oryginalny angielski (<i>Lolium perenne</i>)	23—30	60	—
95	95	„ włoski (<i>Lolium italicum</i>) oryginalny	23—30	75	—
95	85	„ „ francuski „ (<i>Avena elatior</i>) „	23—30	68	—
85	85	„ „ francuski „ (<i>Avena elatior</i>)	40—60	186	—
75	75	Wiklina łąkowa (<i>Poa pratensis</i>)	9—14	270	—
60	75	„ „ gajowa („ <i>nemoralis</i>)	9—14	235	—
80	80	„ „ szorstka („ <i>trivialis</i>)	10—14	480	—
90	90	„ „ szorstka („ <i>trivialis</i>)	—	310	—
90	85	Grzebienica (<i>Cynosurus cristatus</i>)	10—15	265	—
80	85	Mietlica rozłogowa (<i>Agrostis stolonifera</i>)	6—8	150	—
90	90	Trawa kupkowa (<i>Dactylis glomerata</i>)	15—26	206	—
90	90	Kostrzewa łąkowa (<i>Festuca pratensis</i>)	30—60	300	—
70	80	„ owcza („ <i>ovina</i>)	12—20	170	—
85	80	„ czerwona („ <i>rubra</i>)	20—30	170	—
80	80	„ trzcinowa („ <i>arundinacea</i>)	25—40	340	—
85	80	„ różnolistna („ <i>heterophylla</i>)	20—30	200	—
65	80	Lisi ogon czyli wyczyniec łąkowy (<i>Alopecurus pra- tensis</i>)	15—25	170	—
75	75	Owsiak złoty (<i>Avena flavescens</i>) prawdziwy	14—20	550	—
90	70	Tonka wonna (<i>Anthoxantum odoratum</i>) prawdziwa	12—14	500	—
85	85	Trawa miodowa (<i>Holcus lanatus</i>) wyłuszczone	10—14	120	—
80	80	Stokłosa miękka (<i>Bromus mollis</i>)	30—40	60	—
80	80	„ bezostna (<i>Bromus inermis</i>)	40—42	90	—
90	80	Mozga trzcinowa (<i>Phalaris arundinacea</i>)	12—14	635	—
85	85	Krwawnik (<i>Achillea millefolium</i>)	3—6	1400	—
97	70	Kminek	3 6	100	—
Inne rośliny pastewne:					
95	95	Koński ząb amerykański „Virginia“	60—80	30	—
90	75	Sorgo (<i>Sorghum sacharatum</i>)	40—50	51	—
97	90	Kukurudza „Pignoletto“	30—40	22	—
96	74	Szporek mały (<i>Spergula sativa</i>)	10—12	—	—
95	72	„ olbrzymi (<i>Spergula maxima</i>)	18—20	—	—
97	90	Bobik koński (<i>Vicia faba arvensis</i>)	130—150	18	—
97	90	Groch francuski drobny biały	130	23	—
97	90	Wyka siewna	100	19	—
98	80	Łubin niebieski (<i>Lupinus angustifolius</i>)	120	12	—
98	80	„ żółty („ <i>luteus</i>)	120	15	—
97	80	Mohar (<i>Panicum germanicum</i>)	20	34	—
98	90	Gorzyczka	10—14	46	—
98	80	Kapusta bydlęca	1½—3	250	—

% czystości	% siły kiełkowania	Nazwa nasienia	Wysiew na morg w kg.	Cena za 100 kg.	
				K	h.
Buraki:					
		Białe półcukrowe oryginalne Vilmorina	8—14	120	—
		Białe półcukrowe reprodukcya	8—14	72	—
		Barrresy	8—14	72	—
		Mammoth (Elvetham)	8—14	80	—
		Eckendorfskie żółte	8—14	85	—
		Eckendorfskie czerwone	8—14	85	—
		Obendorfskie	8—14	85	—
		„Ideały“ Kirsche'go	8—14	140	—
		„Vauriac“	3—5	80	—
		Marchew biała olbrzymia z zieloną główką (nasienie wytarte) ulepszona	—	260	—
		Marchew pomarańczowa tarta	3—5	380	—
		Marchew Lobberyhska	3—5	260	—
		Rzepa ściernianka oryginalna Wilhemburgska	1½—2	120	—
		Len oryginalny rygski I-a	60—100	60	—
		„ „ parnawski I-a	60—100	55	—
Zboża jare:					
		Owies Bessler II. reprodukcy		21	—
		„ zielony późny		19	—
		Jęczmień Chevalier reprodukcy		21	—
		„ Hanna		21	—
		Pszenica jara banatka		28	—
		Żyto jare		19	—

Ziemniaki produkcji Dołkowskiego

dostarczamy ze znacznym opustem od cen oryginalnych. — Specjalne cenniki przesyłamy na żądanie. Również na żądanie przesyłamy ofertę na

Nasiona leśne.

Oryginalne zboże szwedzkie ze Svalöf:

Owies „Weissling“	36— K
„ „Ligowo 11“	37-50 „
„ „Goldregen“	39— „
„ „Propsteier“	36— „
„ „Sieges“	37-50 „
Jęczmień „Prinzessin“	38— „
„ „Hännchen“	38— „
„ „Chevalier 11“	38— „
„ „Primus“	38— „
„ „Schwanenhals“	38— „

Jęczmień czterorzędny	36— K
Pszenica jara perłowa	50— „

za 100 kg. netto loco Szczucin. — Ceny powyższe podniosą się jeszcze o koszt cła i frachtu ze Szczucina do miejsca przeznaczenia a nadto przy odbiorze poniżej 10 ctm. o 5 K 50 h na każdych 100 klgr. Natomiast wrazie zebrania zgłoszeń na 30 ctm., powyżej uwidocznione ceny zredukują się o 2 K 50 h na 100 klgr.

Mieszanki traw na łąki i pastwiska zestawiamy po nadesłaniu nam odnośnych dat co do właściwości i jakości gleby, podglebia położenia i t. d.

Ceny nasion rozumią się za 100 kg. loco Lwów za gotówkę z zastrzeżeniem zmiany wrazie wcześniejszego wyczerpania zapasu. Opakowanie przy niektórych nasionach liczy się brutto za netto, a przy innych po cenie własnego kosztu.

Przy odbiorze ilości poniżej 50 do 10 kg. dolicza się do ceny 100 kg. 5%, a przy odbiorze poniżej 10 kg. 10% na pokrycie ubytku.

Przy sprzedaży nasion obowiązują normy Stacji botaniczno-rolniczej we Lwowie, której kontroli poddaliśmy się. W wypadkach wątpliwych decyduje Stacja doświadczalna w Zurychu.

Listy gwarancyjne przez nas wystawione upoważniają P. T. Odbiorców, kupujących przynajmniej za 100 koron jednego i tego samego nasienia, do powtórnej oceny u rzeczonyj wyżej Stacji botaniczno-rolniczej na nasz koszt, zaś przy mniejszych ilościach na własny koszt. Gwarancya zarówno co do procentowej czystości, jak pod względem zupełnego braku kianianki oraz co do siły kiełkowania odnosi się tylko do wyników badania nasienia dokonanego przed siewem, lecz nie do wyników osiągniętych przy uprawie polnej. Zastrzeżenie to jest zupełnie usprawiedliwionem, jeżeli się zważy, że na wynik uprawy polnej oddziałują często wpływy niezawisłe od wysianego nasienia.

Cennik nawozów sztucznych.

Nazwa nawozu	Zawartość			Cena za 100 kg. opłatnie do wszystkich stacji kolei								Cena za 100 kg. przy odbiorze mniejszych ilości z magazynu we Lwowie		
	Kwasu fosforowego		azotu	Galicyi zachodniej aż po Tarnów, Gorlice, Nowy Sącz, Orłów		I. strefy Galicyi wschodniej po Sokal, Rawa ruska, Stryj i Beskid		II. strefy Galicyi wschodniej do dalszych stacji		*) Bukowiny linie główne				
	w wodzie rozpuszczalnego	ogółem		K.	h.	K.	h.	K.	h.	K.	h.			
														K.
Superfosfat mineralny	16	—	—	9	28	9	60	10	08	10	24	9	90	
	17	—	—	9	85	10	20	10	71	10	88	10	60	
	18	—	—	10	44	10	80	11	34	11	52	11	20	
	19	—	—	11	02	11	40	11	97	12	16	11	80	
	20	—	—	11	60	12	—	12	60	12	80	12	40	
Superfosfat kostny	16	—	1/2	10	08	10	40	10	88	11	04	10	70	
	17	—	1/2	10	71	11	05	11	56	11	73	11	40	
	18	—	1/4	11	34	11	70	12	24	12	42	12	10	
	19	—	1/4	11	97	12	35	12	92	13	11	12	80	
	20	—	1/4	12	60	13	—	13	60	13	80	13	40	
Superfosfat amoniakalny	10	—	5	17	60	17	30	18	20	18	30	18	40	
	12	—	3	13	98	14	34	14	70	14	82	14	90	
	12	—	4	16	08	16	44	16	80	16	92	16	90	
	14	—	4	16	66	17	08	17	50	17	64	17	60	
Mąka kostna preparowana	12	—	2	12	64	13	—	13	36	13	48	13	50	
	14	—	2	14	08	14	50	14	92	15	06	15	—	
Saletra chilijska	—	—	15—16	loco Oświęcim (cena zmienna)				23	75	—	—	26	50	
Wapno azotowe	—	—	20	„ „ „ „				25	50	—	—	—	—	
Siarkan amonowy	—	—	20	loco Oświęcim (cena zmienna)				35	—	—	—	—	—	
Żuźle Thomasa	14	o ogólnej zawartości kwasu fosforowego, z tego 80% rozpuszczalnego w kwasie cytrynowym i 75% mialu paritas Oświęcim.						5	15	—	—	6	50	
	15							5	51	—	—	6	90	
	16							5	88	—	—	7	30	
	17							6	25	—	—	7	70	
	18							6	62	—	—	8	10	
	19							6	98	—	—	8	40	
	20							7	35	—	—	8	80	
	21	7	72	—	—	9	20							
	13	o zawartości kwasu fosforowego w kwasie cytrynowym w całości rozpuszczalnego paritas Oświęcim.						5	36	—	—	6	70	
	14							5	78	—	—	7	10	
	15							6	18	—	—	7	60	
	16							6	60	—	—	8	10	
	17							7	01	—	—	8	50	
	18							7	43	—	—	9	—	
19	7							84	—	—	9	40		
Kainit	Zawartość 10% tlenku potasu względnie 18% siarkanu potasu loco stacya Kałusz						bez worków		1	52	—	—	—	—
							z workami		1	98	—	—	—	—
Sól potasowa o zawartości 40% potasu loco Oświęcim w całym wagonie do stacyj aż po Lwów, Rawa ruska, Sokal, Stryj							10	75	—	—	12	—		
Do stacyj po za te linie							10	25	—	—	—	—		
Wapno nawozowe loco stacya Glinna Nawaryja							—	30	—	—	—	—		
Gips nawozowy Glinna Nawaryja bez worków							1	20	—	—	—	—		
Nadfosforan wapna czyli wapno pastewne o zawartości 40 do 42% P ₂ O ₅							—	—	—	—	28	—		

*) Do stacyj na liniach lokalnych I. i II. strefy Galicyi wsch. oraz Bukowiny ceny podnoszą się o 1 h. na 1% P₂O₅.

Na inne niewymienione tutaj środki nawozowe przedkładamy na żądanie specjalną ofertę.

Warunki sprzedaży.

Oznaczone powyżej ceny superfosfatów i mąki kostnej preparowanej rozumieją się za ładunki całowagonowe (100 ctm.) franko wszystkie stacje kolejowe kraju, podzielonego na trzy rejony z wyłączeniem stacji kolejowych na Bukowinie, dla których obowiązują ceny uwidocznione w kolumnie czwartej, jednak tylko do stacji położonych przy głównych liniach kolejowych, bo na kolejach lokalnych cena podnosi się o 1 h. na 1% $P_2 O_5$. Granicę pierwszego rejonu stanowią stacje Galicji zachodniej: **Szczucin, Dąbrowa, Tarnów, Nowy Sącz, Gorlice, Grybów i Orłów**, zaś granicę między II. a III. rejonem są stacje należące do pierwszej strefy Galicji wschodniej, a mianowicie: **Sokal, Rawa ruska, Lwów, Stryj i Beskid**. Koszta transportu do wymienionych stacji opłaca wprawdzie nabywca przy odbiorze przesyłki, potrąca się je jednak następnie z ceny kupna w dotyczącej fakturze według obowiązującej taryfy kolejowej. Jeżeli odbiorca zapłaci koszta przewozu wyższe od tych, jakie we fakturze potrącono, nadpłata zostanie zwróconą, lecz tylko za natychmiastowem nadesłaniem odnośnego listu przewozowego.

Ceny żuźli Thomasa i soli potasowej podane są **paritas stacya Oświęcim**, a zamieszczona poniżej tabela wykazuje wysokość kosztów przewozu z Oświęcimia do stacji kolejowych w Galicji.

Cena kainitu rozumie się loco Kałusz, saletry chiliskiej i wapna azotowego loco Oświęcim za gotówkę i bez skonta kasowego, co także odnosi się do wapna nawozowego, gipsu, i nadfosforanu wapna.

Przy dostawie półwagonowych ładunków ceny pozostają niezmienione, lecz różnicę kosztów przewozu ponosi odbiorca. Mniejsze ilości dostarczamy z magazynu we Lwowie po cenach netto, uwidocznionych w ostatniej kolumnie cennika.

W razie zapłaty należytości w przeciągu 30 dni, licząc od daty wysłania, potrąca się przy zakupnie superfosfatów i mąki kostnej 3% skonto kasowe od fakturowanej netto-sumy lub na żądanie udziela się 6-cio miesięczny bezprocentowy kredyt za poprzedniem porozumieniem się. Przy żuźlach Thomasa i soli potasowej dopuszczalne jest tylko 2% skonto kasowe lub 4-ro miesięczny kredyt.

Uskuteczniając zamówienia na żuźle Thomasa należy wyraźnie podać, czy mają one być dostarczone o zawartości ogólnej czy cytrатовo rozpuszczalnego kwasu fosforowego, a odnośnie do kainitu, czy ma być wysłany w workach, czy tylko nasypyany do wagonu.

Zamówienia na superfosfaty i mąkę kostną preparowaną mogą być z różnych gatunków dowolnie kombinowane.

Pełne ładunki wagonowe zamawiać można w ilościach: 100, 105, 125 i 150 ctm. Za ewentualne mylne obliczenia kosztów przewozu przez organa kolejowe nie przyjmujemy odpowiedzialności, **pośredniczymy jednak bezinteresownie przy wnoszeniu dotyczących reklamacji do Dyrekcji kolei o sprostowanie obliczenia i zwrot nadpłaty.**

Przesyłki wszelkich towarów odbywają się na koszt i niebezpieczeństwo odbiorcy a za ewentualne uszkodzenie lub ubytek powstały w drodze transportu, odpowiada wyłącznie Zarząd kolejowy. Również nie przyjmujemy odpowiedzialności za przewłokę w dostawie, nie pochodzącą z naszej winy.

Gwarancya.

Dostawa wszelkich środków nawozowych uskutecznia się ściśle według żądanej w zamówieniu zawartości z wyjątkiem żuźli Thomasa, których zawartość w miarę wyniku produkcyi może być o 1%, w wyjątkowych wypadkach o 2% wyższą lub niższą.

Poręczamy zarówno pełną ilość podanych składników pokarmowych, jak również suchość, mialkość i zdolność do rozsiewu tak ręką jak maszyną dostarczanych środków nawozowych.

Dostawę superfosfatów i żuźli Thomasa uskutecznia się według wyniku analizy, bonifikując każdy rozbiorem chemicznym wykazany brak, a zaliczając każdą takimże rozbiorem skonstatowaną nadwyżkę. Z wyjątkiem mączki kostnej preparowanej i superfosfatów mieszanych, przy których obowiązuje latituda w wysokości $\frac{1}{2}\%$ przy kwasie fosforowym a $\frac{1}{4}\%$ przy azocie. Przy soli potasowej zastrzega się także $\frac{1}{2}\%$ latitudy.

Bonifikacja za brak miazgu wynosi 3 kor. za 1% w 100 ctm., a niedobór rozpuszczalności w kwasie cytrynowym przy ogólnej zawartości zostaje wynagrodzonym — o ile nie przekracza 5% latitudy — w stosunku 80% do policzonej w rachunku ceny brutto.

Przy nawozach złożonych (mąkach kostnych i superfosfatach amoniakalnych) nadwyżka jednego składnika kompensuje brak drugiego.

Odbiorcy zakupujący jeden gatunek nawozu (superfosfatów, mąki kostnej preparowanej i żużli Thomasa) w pełnym ładunku (100 ctm.) **mają prawo przeprowadzenia analizy kontrolnej w stacji chemiczno-rolniczej w Dublinach na nasz koszt.** Bezpłatna analiza żużli Thomasa dokonywana będzie tylko albo na zawartość ogólną i miazg albo na zawartość kwasu fosforowego w 2% kwasie cytrynowym rozpuszczalnego, zależnie od tego, jak opiewało zamówienie, względnie jak fakturowano. Rozbiór chemiczny w obu kierunkach nie jest bezpłatny. Natomiast odbiorca ponosi koszt analizy wapna azotowego a soli potasowej wtedy jeżeli analiza próbki pobranej w hucie przed wysyłką, wypadnie na niekorzyść fabryki.

W razie domniemanej pomyłki przy analizie kontrolnej przysługuje stronom prawo przeprowadzenia superanalizy co do żużli Thomasa w jednej ze stacji doświadczalnych, uwidoczniionych w przepisie pobierania prób, który każdemu odbiorcy zostanie przesłany; co do innych środków nawozowych w c. k. Zakładzie doświadczalnym Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie lub stacjach doświadczalnych w Wiedniu albo w Darmstademie. Wynik tej superanalizy, której koszt ponosi strona nie mająca racji, będzie decydującym. Odbiorcy przysługuje jednak jeszcze prawo dokonania na własny koszt drugiej superanalizy w innej stacji doświadczalnej według swego wyboru, a w tym razie do obliczenia bonifikacji służyć będzie przeciętna niedoboru pierwszej i drugiej superanalizy.

Przy zakupie mniejszych ilości koszt analizy ponosi nabywca.

Reklamacje zgłoszone po upływie 8 dni, jako też analizy kontrolne dokonane z pominięciem objętych niniejszym cennikiem warunków, uwzględnione być nie mogą.

Do reklamacji braku zawartości, zgłosić się mającej pod rygorem utraty prawa do bonifikacji najpóźniej w 18-stu dniach od dnia otrzymania przesyłki licząc, należy dołączyć atest odnośnej stacji doświadczalnej, oraz potwierdzenie należytego pobrania prób, o ile ono już przedtem wraz z próbą dostarczone nie zostało. Dostawcy wolno jeżeli jeszcze 10% towaru znajduje się u odbiorcy, zażądać pobrania świeżych prób, przez które poprzednio pobrane próby tracą swoją ważność. Gdyby próby nie zostały pobrane według niniejszych przepisów, lub gdyby okazał się brak prób zapasowych, będzie miarodajną próba przechowana w hucie.

Przy sprzedaży magazynowej miarodajną jest tylko analiza dokonywana na nasze zlecenie natychmiast po nadejściu do Lwowa każdego wagonu z osobna.

Przepis pobrania prób.

Próby nawozów do analizy przeznaczonych, należy brać natychmiast po odebraniu przesyłki z każdego wagonu z osobna, w obecności odbiorcy lub jego pełnomocnika oraz dwóch wiarygodnych świadków ze sfer kolejowych, przy ładunku wagonowym (100 ctm.) z środka każdego dziesiętego, przy półwagonowym (50 ctm.) każdego piątego nieuszkodzonego i niezmoczonego worka, wymieszać takową na suchej podkładce, następnie rozdzielić tak zmieszaną próbę na 3 równe, najmniej $\frac{1}{4}$ kg. ważące części i wsypać do trzech suchych i czystych naczyń szklanych. Naczynia te należy szczelnie zamknąć i zaopatrzyć pieczęcią, tudzież napisem, zawierającym numer wagonu, nazwę stacji kolei nadającej, datę wysyłki, dalej firmę dostawcy, liczbę worków, wagę i gwarancję zawartości, co wszystko w dotyczącym liście przewozowym się mieści.

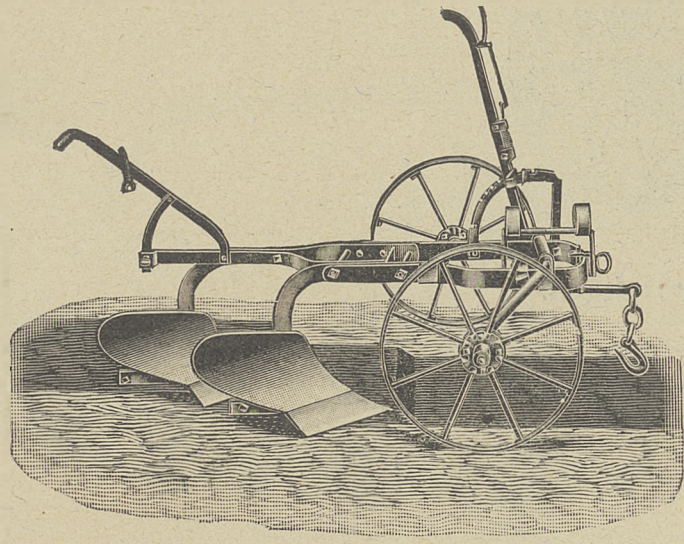
Z tak pobranych prób należy przesłać opłatnie jedną próbę do stacji doświadczalnej w Dublinach, drugą pod naszym adresem a trzecią winien kupujący zachować do ewentualnej superanalizy. **Do każdej próby żużli Thomasa należy również dołączyć poświadczenie, wygotowane według drukowanego, przez Towarzystwo Odbiorcy przesłanego formularza, w trzech równobrzmiących, przez odbierającego i świadków podpisanych egzemplarzach. Poświadczenie na blankiecie drukowanym należy przesłać do stacji doświadczalnej, gdyż tylko w tym wypadku może Odbiorca korzystać z bezpłatnej analizy.**

W razie niewygotowania poświadczenia pobrania próby na blankiecie przez nas dostarczonym, koszt analizy pokrywa Odbiorca.

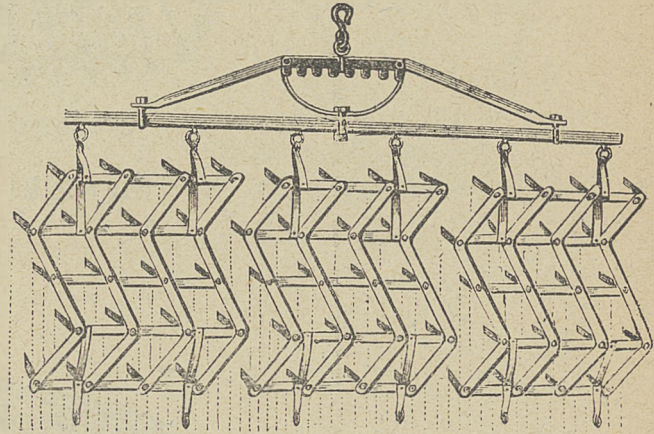
Tabela przewozu kosztów żużli Thomasa ze stacji Oświęcim (bez naszej gwarancyi).

Do stacji	K.	Do stacji	K.	Do stacji	K.
Baranów	63.—	Halicz	110.—	Radymno	75.—
Barszczowice	97.—	Horyniec	83.—	Rawa ruska	86.—
Bełz	92.—	Hrebenów	105.—	Rohatyn	107.—
Białobożnica- Kalinowszc	131.—	Hucisko	46.—	Rymanów	75.—
Biecz	67.—	Jaremcze	123.—	Rzeszów	65.—
Bilcze-Wolica	101.—	Jarosław	74.—	Rzeszów-Staroniwa	67.—
Bóbrka-Chlebow	98.—	Jasło	69.—	Sądowa Wisznia	86.—
Bochnia	42.—	Jezupol	111.—	Sambor	90.—
Bogdanówka- Kamionka	119.—	Kalinów-Kaiserdorf	90.—	Sanok	80.—
Bogoniowice- Ciężkowice	57.—	Komancza	86.—	Sędziszów	61.—
Boguchwała	67.—	Korczów koło Uhnowa	91.—	Sichów	96.—
Bołszowce	111.—	Kraków	34.—	Skole	104.—
Borki wielkie	115.—	Krasne	101.—	Skołyszyn	68.—
Bortniki	104.—	Krosno	74.—	Śniatyn-Załucze	127.—
Borynicze	101.—	Kozowa	115.—	Sokal	97.—
Brody	107.—	Lwów	94.—	Stanisławów	114.—
Buczacz	125.—	Leżajsk	75.—	Stare Siolo	97.—
Bukaczowce	107.—	Lisko-Łukawica	82.—	Stary Sambor	92.—
Besko	77.—	Lubaczów	80.—	Stawczany	96.—
Chłopczyce	92.—	Lubień w.	97.—	Stryj	100.—
Chmielów	68.—	Medyka	80.—	Strzyżów n. Wisłok	71.—
Chodorów	102.—	Mielec	63.—	Synowódzko wyżne	102.—
Chyrów	85.—	Monasterzyska	123.—	Szczerczec	97.—
Czarna	54.—	Mszana	91.—	Tarnopol	114.—
Czortków	133.—	Nadyby Wojutyce	86.—	Turka	121.—
Dębie	60.—	Nowy Zagórz	80.—	Turka n. Stryjem	100.—
Delatyn	123.—	Niżankowice	80.—	Uhnów	90.—
Dobromil	83.—	Nowe miasto	82.—	Ustrzyki	86.—
Dolina	105.—	Nowosielce-Gniewosz	79.—	Widynów	125.—
Drohobycz	96.—	Oleszyce	79.—	Wiśniowa	73.—
Dublany-Kranzberg	91.—	Olszanica	83.—	Wyganka	135.—
Dębica	57.—	Ozydów	102.—	Zadwórze	98.—
Gorlice	67.—	Podwołoczyska	121.—	Zagórz	80.—
Gródek jag.	90.—	Podwysokie	110.—	Zagórzany	67.—
Grodzisko	73.—	Posada Chyr.	83.—	Załuz	82.—
Grybów	63.—	Potutory	113.—	Zarszyn	77.—
Hadyńkowce	137.—	Przemysł	79.—	Zborów	108.—
		Przeworsk	71.—	Zielona	88.—
		Przybowka	73.—	Złoczów	104.—
		Psary	104.—		

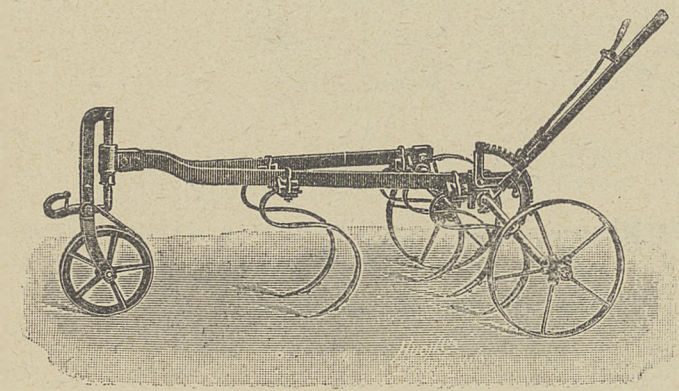
MASZYNY I NARZĘDZIA ROLNICZE.



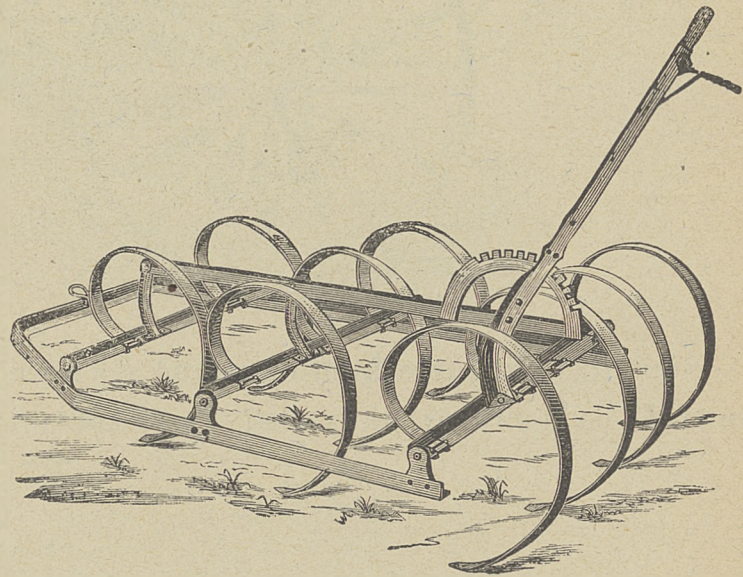
Pługi z fabryki Červinki, Vacka i Bächera.



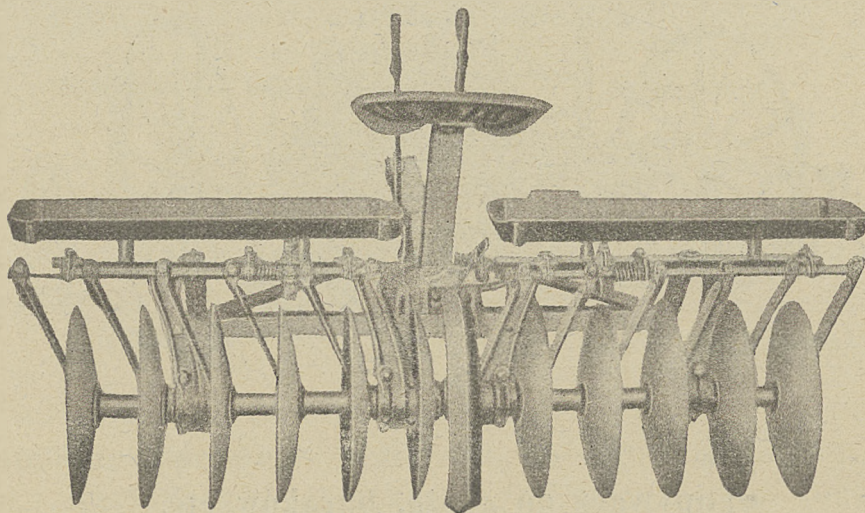
Brony z fabryki Červinki, Vacka i Bächera.



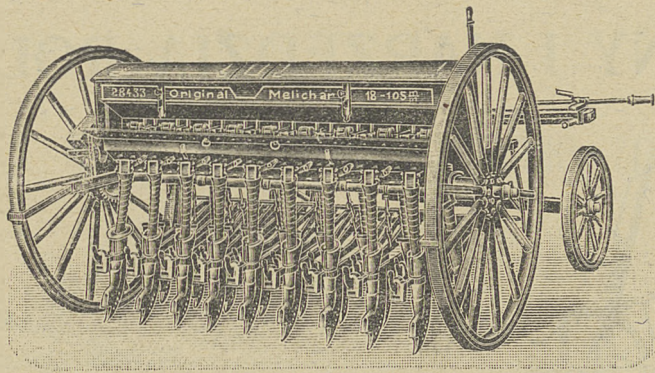
Kultywatory Ventzky'ego i Cernowsky'ego.



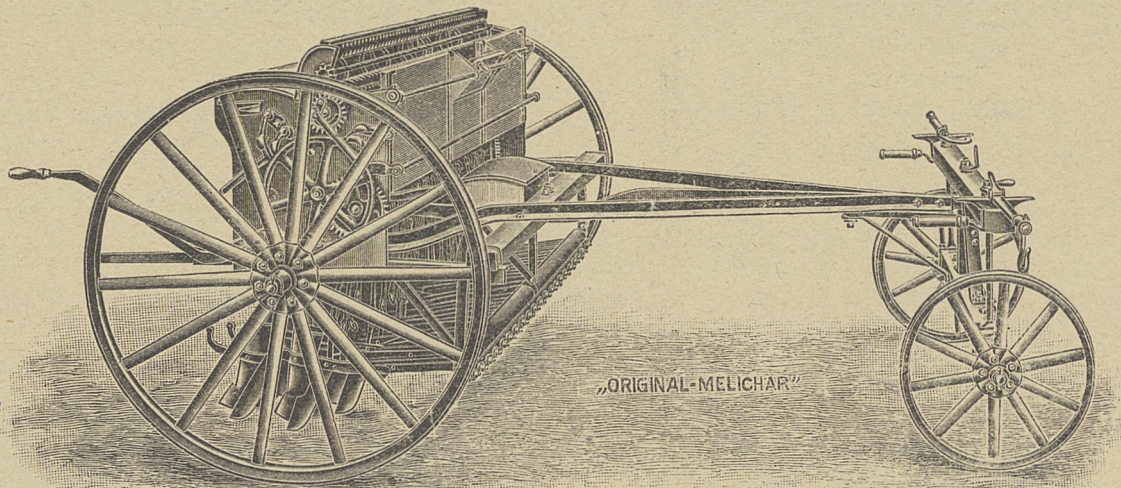
Brony sprężynowe szwedzkie i amerykańskie.



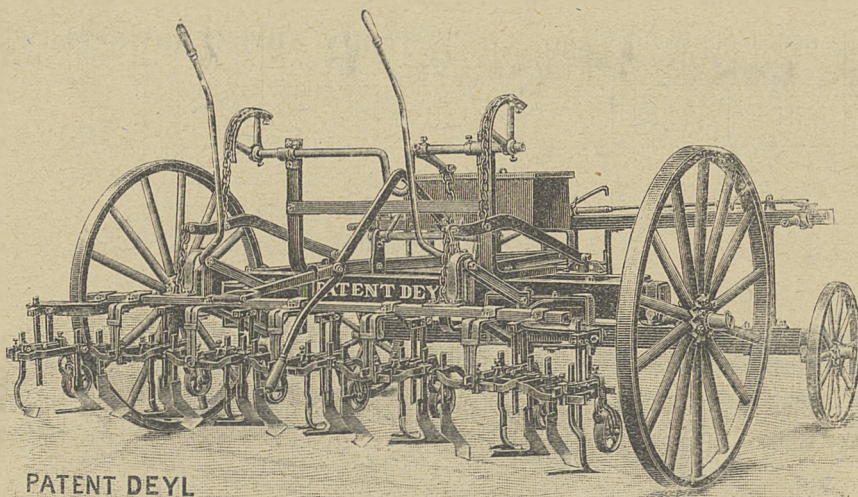
Brony talerzowe amerykańskie.



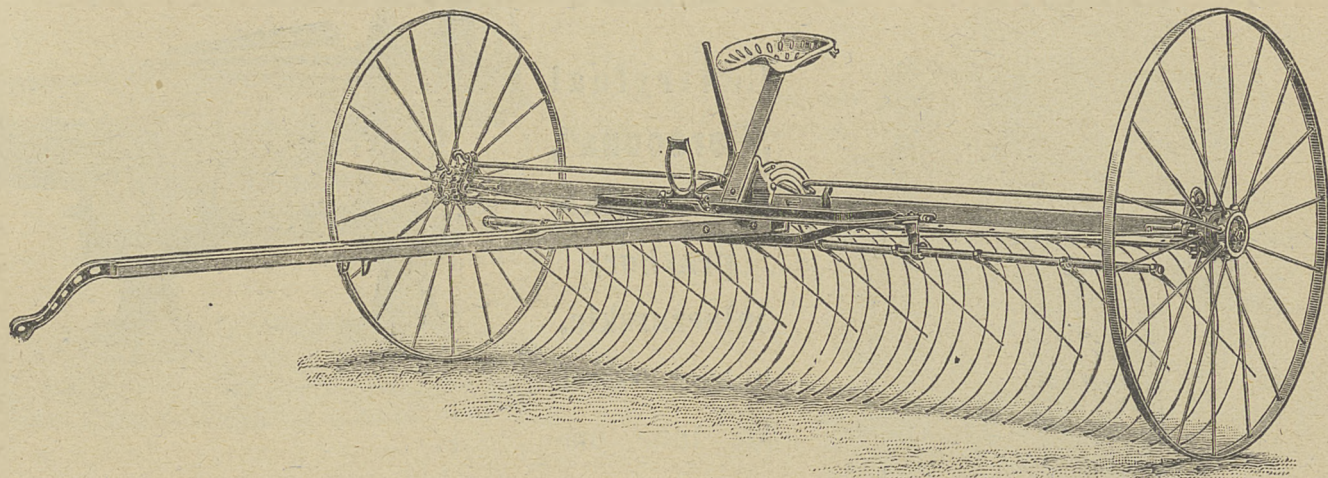
Siewniki rządowe Melichara.



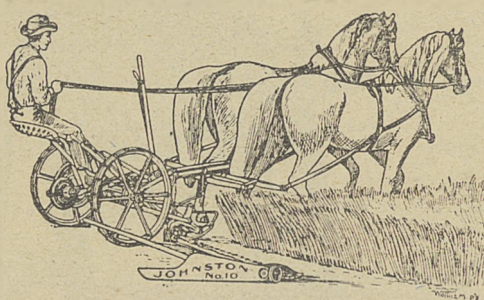
Siewniki rządowe kombinowane do równoczesnego siewu zboża i nawozów sztucznych. **Siewniki** do koniczyny, traw, saletry i szerokorzutne. — **Siewniki** do sztucznych nawozów »Westfalia«.



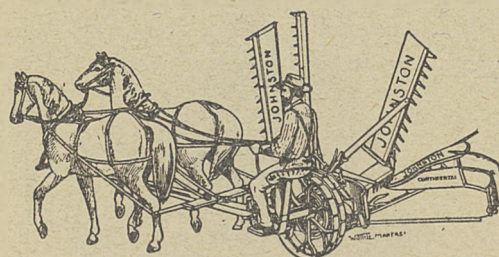
Okopywacz do zboża, buraków etc.



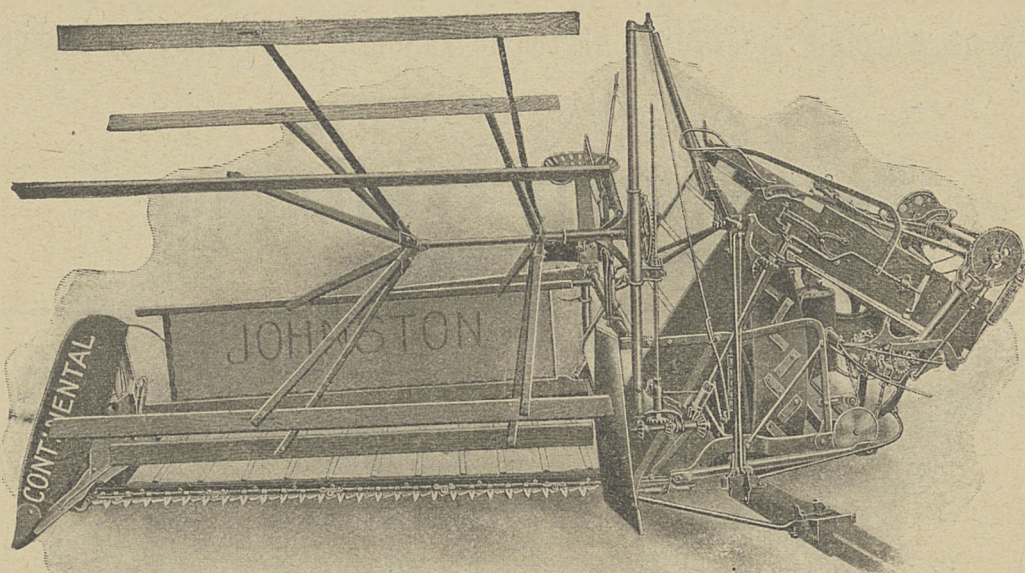
Grabiarki konne o 28 zębach i 32 zębach.



Kosiarki 4 $\frac{1}{2}$ i 5 stopowe.

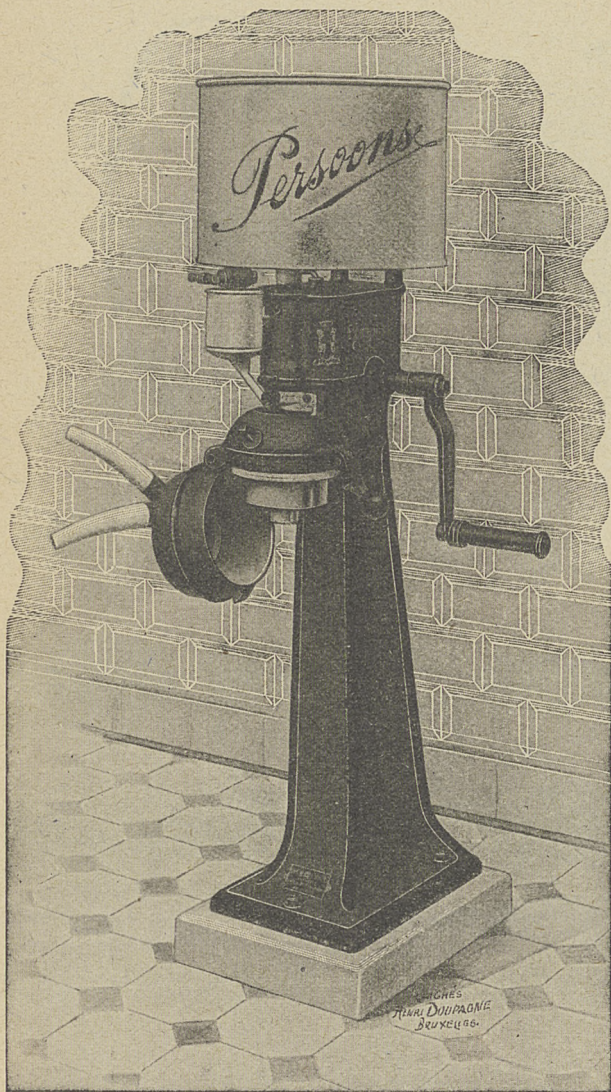


Zniwiarki.

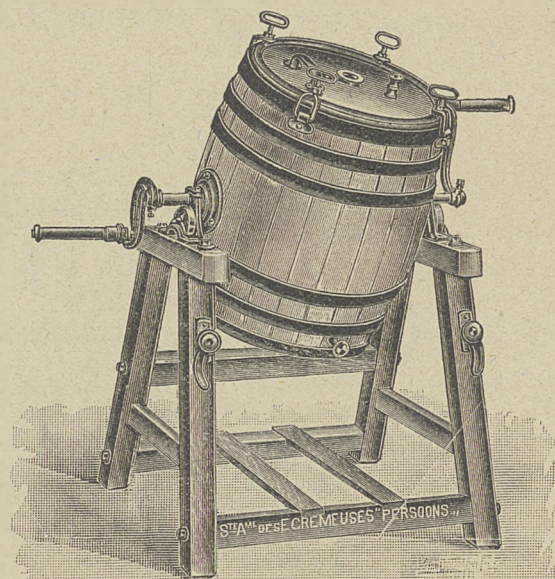
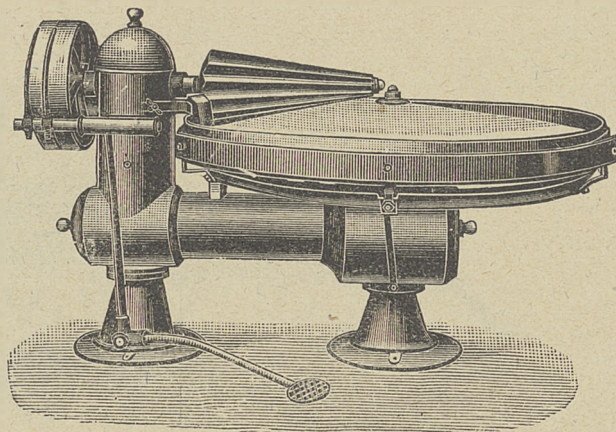


Wiązałka o szerokości cięcia 5 stóp z 150 cm 6 stóp = 180 cm (w porównaniu z wiązałkami innych fabryk szerszą jest o 1 stopę skutkiem czego zżyna o 3 morgi dziennie więcej)

Młocarnie ręczne i kieratowe. — Motory petrolinowe i benzynowe stałe i przenośne systemu Bernhardta. — Lokomobile parowe. — Młynki do czyszczenia zboża i tryery wyrobu Heida i Röbera. — Kartoflarki, sieczkarnie, krajacze do buraków, śrutowniki, pompy i wagi.



Centryfugi „Persoons“, oraz wszelkie przybory mleczarskie, tudzież wszelkie inne maszyny i narzędzia rolnicze, co do których specjalne katalogi z podaniem wysokości opustów i warunków sprzedaży, przesyłamy na żądanie odwrotnie.



Specjalne oferty na wszelkie maszyny i narzędzia rolnicze przesyłamy na żądanie odwrotnie.

Gennik węgla kamiennego

ważny aż do odwołania.

Nazwa kopalni	Gruby	Kostkowy		Orzechowy			Drobny	Grochowy	Miał
		I.	II.	Ia)	Ib)	II.			
cena w halerzach za 100 kilogramów									
Wildsteinsegen	159	161 ⁵	—	163 ⁵	—	132	—	—	—
Heinitz	157	157	—	157	—	126 ⁵	—	—	—
Recke	157	157	—	157	—	128	—	—	—
Mysłowitz Tiefbau	169	170	170	174	164	125	—	—	—
Georg	156	156	156	156	149	122	112	—	63
Eminenz (Waterloo)	156	156	156	156	149	128	107	104	63
Gotthard	156	156	—	156	—	122	110	108	—
Paulus	150	150	—	147	—	114	—	—	—
Hohenzollern	156	156	—	156	—	122	110	109	62
Castellengo	156	156	—	156	136	—	110	103	—
Frieden	156	156	—	156	—	121	—	—	63
Wolfgang	156	156	—	156	136	—	103	103	—
Koks karwiński	—	240	—	230	—	—	—	—	—
„ Zabrze	300	300	—	280	—	240	—	—	—

Przy dostawie węgla obowiązują następujące warunki:

a) Kopalnie gwarantują identyczność zamówionej marki względnie, że węgiel pochodzi z podanej a nie innej kopalni — jak to bardzo często przez nierzetelnych handlarzy jest praktykowane — lecz za jakość nie przyjmują żadnej rękojmi i węgiel wysyłany bywa w tym stanie, w jakim go z kopalni wydobyto.

b) Życzenia co do załadowania w pewnych bliżej określonych terminach i co do pojemności wagonów, są w miarę możliwości lecz bez odpowiedzialności za ich ścisłość wykonywane.

c) Ceny rozumieją się loco stacye załadowania bez zobowiązania a przy wysyłkach uskutecznianych na żądanie opłatnie, wyłożone koszty przewozu muszą być w pełnej wyłożonej kwocie zwrócone.

d) Przy obliczeniu miarodajną jest cena obowiązująca w dniu załadowania a nie w chwili zamówienia.

e) Przypadająca należytość za węgiel dostarczony w jednym miesiącu musi być uiszczoną najpóźniej do dnia 10. następnego miesiąca, w przeciwnym razie policza się procent zwłoki.

f) Za przewłoki w dostawie spowodowane różnemi nieprzewidzianymi przeszkodami jak np. nie-szczęśliwymi wypadkami, popsuciem maszyn, ograniczeniem lub wstrzymaniem produkcji, brakiem robotników i wagonów, strajkami, mobilizacją i t. p., nie przyjmuje się żadnej zgoła odpowiedzialności.

Poniżej zamieszczona tabela wykazuje koszty przewozu węgla do znaczniejszych stacyi kraju a do innych obliczamy je na żądanie odwrotnie.

Tabela kosztów przewozu

węgla kamiennego za 100 ctm. do stacyi w Galicyi bez naszej gwarancyi.

Do stacyi	Z Hohenzollern	Do stacyi	Z Hohenzollern	Do stacyi	Z Hohenzollern
	koron		koron		koron
Barszczowice	120·70	Jezierna	134·70	Rohatyn	131·70
Bełz	115·70	Jezierzany	150·70	Rymanów	106·10
Biecz	98·70	Kałuż	132·70	Rzeszów	97·70
Bochnia	73·70	Kołomyja	147·70	Sądowa Wisznia	106·70
Bolechów	126·70	Kopyczyńce	161·70	Sambor	110·70
Bołszowce	134·70	Krasne	124·70	Sanok	106·30
Borysław	120·70	Krosno	105·70	Sędziszów	93·70
Brody	131·70	Krystynopol	116·70	Skala	196·70
Buczacz	152·70	Łańcut	100·70	Śniatyn-Zalucze	153·70
Bukaczowce	129·70	Lwów	115·70	Sokal	118·70
Bursztyn-Demianów	131·70	Lisko-Łukawica	106·50	Stanisławów	137·70
Chodorów	126·70	Lubaczów	106·40	Stryj	120·70
Chorostków	179·70	Medyka	106·40	Surochów	105·90
Czortków	158·70	Monasterzyska	148·70	Szczercz	120·70
Dąbie	69·70	Mościska	106·50	Tarnopol	137·70
Dembica	89·70	Mszana	113·70	Tarnów	73·70
Dobromil	106·50	Muszyna-Krynica	106·10	Tłumacz-Paľahicze	157·70
Dobrzechów	104·70	Nadwórna	144·70	Trembowla	169·70
Dolina	128·70	Nadyby-Wojutyce	108·70	Tyśmienica	140·70
Drohobycz	118·70	Nowy Sącz	100·70	Uhnów	111·70
Dublany-Kranzberg	113·70	Niżniów	144·70	Ustrzyki	108·70
Glinna-Nawarya	118·70	Nowosielce-Gniewosz	106·20	Wasyłkowce	164·70
Gorlice	98·70	Oleszyce	106·30	Zabłotce	128·70
Gródek	110·70	Ostrów koło Sokala	116·70	Zadwórze	121·70
Gromnik	89·70	Ostrów-Berezowica	140·70	Zagórz	106·40
Grybów	93·70	Ottynia	142·70	Zagórzany	97·70
Grzymałów	168·70	Płuchów	131·70	Zarszyn	104·70
Halicz	134·70	Podwołoczyska	147·70	Zielona	110·70
Hłuboczek wielki	137·70	Przemysł	106·30	Złoczów	128·70
Husiatyn	166·70	Przeworsk	104·70	Żurawica	106·20
Jarosław	105·70	Radymno	106·10		
Jasło	102·70	Rawa ruska	108·70		

Fracht węgla z innych podanych w niniejszym cenniku kopalni, różni się tylko bardzo nieznacznie od frachtu z kopalni »Hohenzollern«. — Bliższymi wyjaśnieniami służyćmy na żądanie odwrotnie.

Cennik różnych artykułów gospodarczych.

Olwy jasne do maszyn i motorów:

Szybajew oryginalna . . .	52 K. — h.
Locomotiv ameryk. extra . . .	za 100 kg. 62 " — "
„ „ Nr 1. . .	w oryginalnych 52 " — "
„ „ „ 2. . .	beczkach 48 " — "
Ragozyna krajowa „ 1. . .	około 160 kg. 40 " — "
„ „ „ 2. . .	pojemności 36 " — "

Olwy ciemne cylindrowe do motorów:

„ „ Vacuum-Oil extra . . .	98 " — "
„ „ Vacuum-Oil najlepsza Nr. 1. . .	90 " — "
„ „ „ „ „ Nr 2. . .	75 " — "
Olwy ciemne ameryk. »Betford« Nr. 1. . .	62 " — "
„ „ „ „ „ Nr 2. . .	58 " — "
Specjalna oliwa do wyrobu dachówek	26 " — "

Smary i tłuszcze:

Smarowidło zgęszczone »Tavotte« do panewek:	
„ w skrzynkach à 25 i 50 kg. . .	50 " — "
„ w oryginalnych beczkach à 150—200 kg. . .	48 " — "
Wazelina żółta najlepsza . . .	66 " — "
Wazelina żółta zwykła . . .	50 " — "
Tłuszcz antyseptyczny do kopyt za 1 kg. . .	— " 75 "
„ do skór za 1 kg. . .	— " 60 "
Smarowidło do wozów belgijskie za 100 kg. . .	22 " — "
„ „ „ krajowe I. . .	19 " — "
Karbolineum »à la Avenarius« I. . .	29 " — "
„ „ „ Nr. II. . .	21 " — "

Wszystkie powyższe ceny rozumieją się za 100 klgr. loco Lwów.

Farby na dachy, drzwi, okna i narzędzia gospodarcze:

Farba terowa na dachy, parkany i ściany, żółta, czerwona, bronzowa, popielata, niebieska i zielona, za 1 kg. . .	— K. 60 h.
„ olejna pokostowa, czerwona, żółta, zielona, czarna, popielata, bronzowa na drzwi i okna, za 1 kg. . .	1 " — "
„ olejna pokostowa, biała cynkowa na okna i drzwi za 1 kg. . .	1 " 20 "
„ lakierowa biała na okna i drzwi, za 1 kg. . .	2 " 40 "
„ „ czerwona i zielona do maszyn roln., za 1 kg. . .	2 " 40 "
Lakier czarny do żelaza . . .	1 " 75 "

Trucizna na myszy i szczury:

Owies łuszczony z strychniną do 5 kg za 1 kg. . .	1 " 80 "
„ od 6 kg. do 25 kg. . .	1 " 60 "
„ wyżej 25 kg. . .	1 " 40 "
Pszenica strychninowa o 40 h. taniej.	

Cebula morska I za 1 kg. . .	1 K. — h.
Pasta fosforowa, najlepszy środek do wytopienia szczurów, w słoikach à 15 gramów, 1 słoik . . .	1 " — "
Strzelbki do rozsypywania pszenicy i owsa zatrutego . . .	7 " — "

Środki desinfekcyjne:

Kwas karbolowy 60% . . .	— " 40 "
Wapno karbolowe . . .	za 1 kg. po- — " 20 "
„ chlorkowe . . .	cząwszy od — " 35 "
Siarkan żelaza . . .	ilości 10 kg. — " 12 "
Bacillol . . .	naraz 1 " 80 "

Środki ochronne zboża i ziemniaków od śnieci:

Bajc Dupuyego pakiet . . .	— K. 48 h.
Sia kan miedzi . . .	— " 94 "
Pyrolina do oświetlenia stajen w oryginalnych beczkach około 160 kg. . .	30 " — "
(Beczkę wypożycza się za kaucją 9 K.).	

Papa terowa do krycia dachów:

„ „ Nr. 00 bardzo gruba . . .	Ceny obliczamy na żądanie.
„ „ Nr. 0 gruba . . .	
„ „ Nr. I. średnia . . .	
„ „ Nr. II. zwykła . . .	

Papa chrominowa patentowana kolorowa.

Ter pogazowy do papy terowej wraz z beczką za 100 kg. . .	12 K. — h.
Płyta izolacyjna 5 $\frac{m}{m}$ za 1 m^2 . . .	1 " 10 "
„ „ 7 $\frac{m}{m}$ „ „ . . .	1 " 35 "

Pasy skórzane do maszyn:

Najlepszej jakości I-a (skóra grzbietowa we wszystkich szerokościach) za 1 kg. . .	8 " — "
Zwykłej jakości do maszyn rolniczych od 20 do 80 $\frac{m}{m}$ szerokie za 1 kg. . .	7 " — "
Rzemyki do szycia pasów najlepsze rosyjskie za 1 kg. . .	6 " 40 "
Rzemyki angielskie . . .	7 " 50 "
Specjalny tłuszcz do pasów za 1 kg. . .	1 " 80 "
Powyższe wszystkie ceny rozumieją się loco Lwów.	

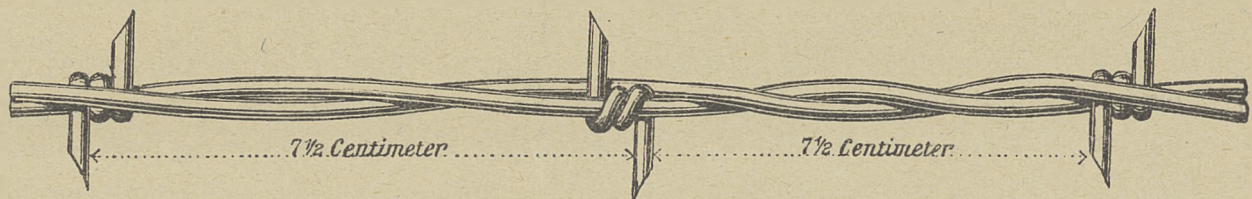
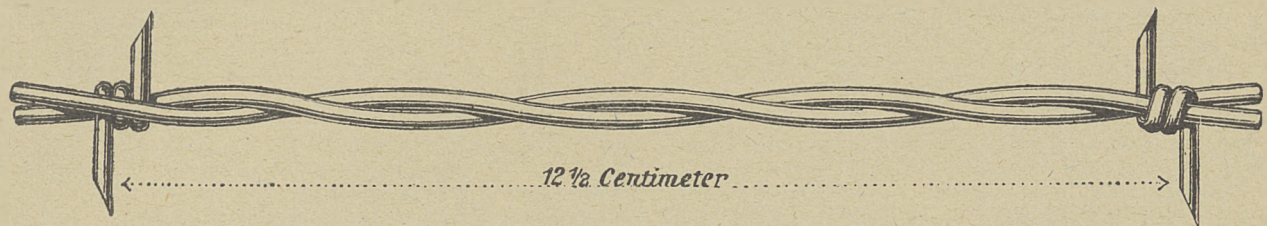
Sznurkowe powrosta do wiązania snopów, praktyczne a trwałe 5 mm grube, a 1 $\frac{1}{2}$ m długie za 1.000 sztuk loco Wiedeń . . . 16 K. — h.

Cement w beczkach lub w workach Cenę na żądanie obliczamy.

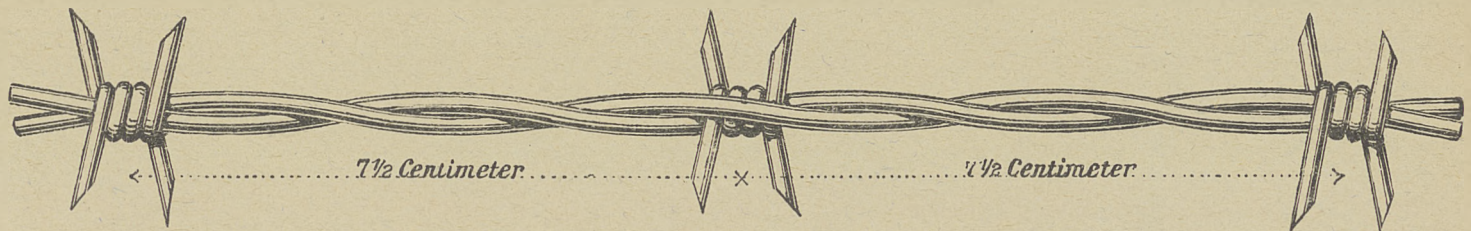
Nafta Standardt . . .	po 24 K.
„ salonowa . . .	„ 25 "
„ cesarska . . .	„ 27 "
za 100 kg netto loco fabryka w beczkach oryginalnych.	

Drut koleczasty

cynkowany praktyczny do ogrodzeń a tańszy od materiału drewnianego, zwłaszcza w okolicach nie obfitujących w drzewo, a mianowicie:



Drut koleczasty sznurkowy dwuzębny 2·2 mm gruby po 47 K., 2·5 mm gruby po 45 K. za 100 kg loco Bruck (1.000 m waży około 72 do 90 kg);



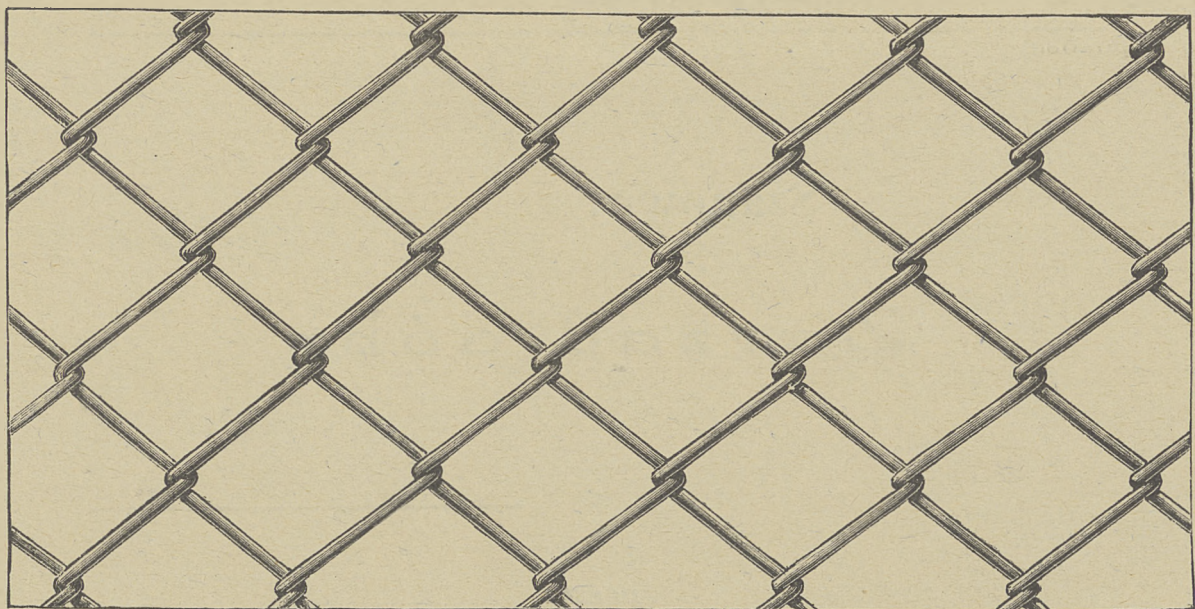
drut koleczasty sznurkowy czterozębny po cenach powyższych.

Kolce osadzone mogą być w odległości po $12\frac{1}{2}$ lub $7\frac{1}{2}$ cm.

Drut gładki z przewodów elektrycznych 4 do 5 mm grubości loco Lwów za 100 kg 20 koron.

Klamerki do przymocowania drutu

grubości	4·2	3·8	3·4	3·1	2·8	2·6 mm.
czarne po	50	52	53	54	56	57 K.
cynkowane po	59	62	64	65	68	69 K.
za 100 kg.						



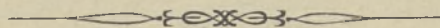
Siatki druciane do ogrodów, pastwisk, kurników, okien i t. d.

Ceny siatek:

Sze- rokość kratak	Grubość drutu w milimetrach																	
	4·6	4·2	3·8	3·4	3·1	2·8	2·5	2·2	2	1·8	1·6	1·4	1·3	1·2	1·1	1	0·9	0·8
100	2·—	1·70	1·40	1·10	—·96	—·80	—·70	—·60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
80	2·30	2·—	1·60	1·40	1·10	—·92	—·80	—·72	—·64	—	—	—	—	—	—	—	—	—
70	2·60	2·30	1·80	1·56	1·30	1·10	—·92	—·80	—·70	—	—	—	—	—	—	—	—	—
60	—	2·80	2·30	1·90	1·60	1·30	1·10	—·96	—·80	—·70	—	—	—	—	—	—	—	—
55	—	—	2·50	2·10	1·80	1·50	1·20	1·—	—·88	—·76	·64	—	—	—	—	—	—	—
50	—	—	2·80	2·50	2·—	1·70	1·40	1·20	1·10	—·96	—·80	—	—	—	—	—	—	—
40	—	—	3·80	3·20	2·60	2·20	1·70	1·50	1·40	1·20	1·10	—·90	—	—	—	—	—	—
30	—	—	—	3·80	3·20	2·60	2·20	1·90	1·70	1·40	1·24	1·10	1·—	—·90	—	—	—	—
25	—	—	—	4·80	3·70	3·12	2·40	2·10	1·90	1·60	1·40	1·20	1·10	1·—	—	—	—	—
20	—	—	—	—	4·90	4·20	3·60	2·90	2·50	2·20	1·90	1·70	1·50	1·30	1·20	—	—	—
15	—	—	—	—	—	5·60	4·70	3·80	3·40	2·80	2·40	2·—	1·80	1·60	1·50	1·40	—	—
10	—	—	—	—	—	—	—	—	4·90	4·20	3·60	3·10	2·80	2·50	2·20	2·—	2·—	1·90

Ceny za metr kwadratowy w koronach loco Bruck za siatkę z drutu niecynkowanego, z opustem 30% i przy odbiorze co najmniej 100 cm szerokości a 3 m długości. Siatki z drutu cynkowanego kosztują o 25% drożej. Przy zamówieniu należy podać wysokość, względnie szerokość i długość siatki, grubość drutu, szerokość oczek i czy dostarczoną być ma siatka cynkowana lub nie.

Również dostarczamy płachty nieprzemakalne i do chmielu, beczki żelazne do benzyny, przybory mleczarskie, benzynę do motorów i t. d., a odnośne oferty przesyłamy na żądanie odwrotnie.



C. K. GALIC. TOWARZYSTWO GOSPODARSKIE.
Oddział handlowy we Lwowie.

Szanowny

Zarząd dóbr

poczta